

EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.



WARNING

Children have died or been seriously injured when gates are not securely installed.

ALWAYS install and use gates as directed using all required parts.

YOU must install wall cups to keep gate in place. Without wall cups, child can push out and escape.

STOP using when a child can climb over or dislodge the gate.
USE only with the locking mechanism securely engaged.

NEVER use to keep child away from pool.

NEVER leave child unattended.

Intended for use with children between 6 and 24 months. Install according to manufacturer's instructions.

BEFORE USING PRODUCT

IMPORTANT

Improper installation could result in the gate becoming unstable or dislodged from the doorway.

Base locks are to be used at all times, on both sides of the gate.

This product will not necessarily prevent all accidents.

□ Check the gate regularly to see if all the hardware and mountings are tightened.

Do not use if any components are missing or damaged.

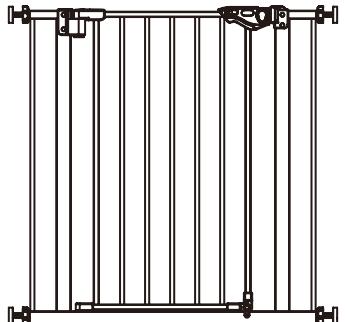
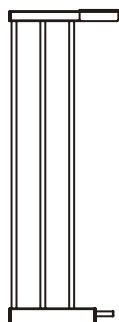
STOP using when a pet can climb over or dislodge the gate.

Additional or replacement parts should only be obtained from the manufacturer or distributor.

EXTENSIONS AND MAX SIZE

EN

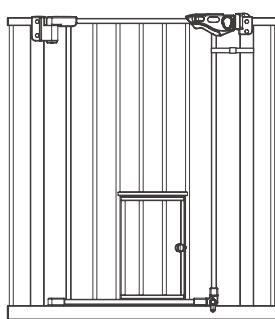
MODEL NO.	No Extension	10cm Extension	15cm Extension	MAX SIZE
D06-099	✓	✓		29 - 38 inch

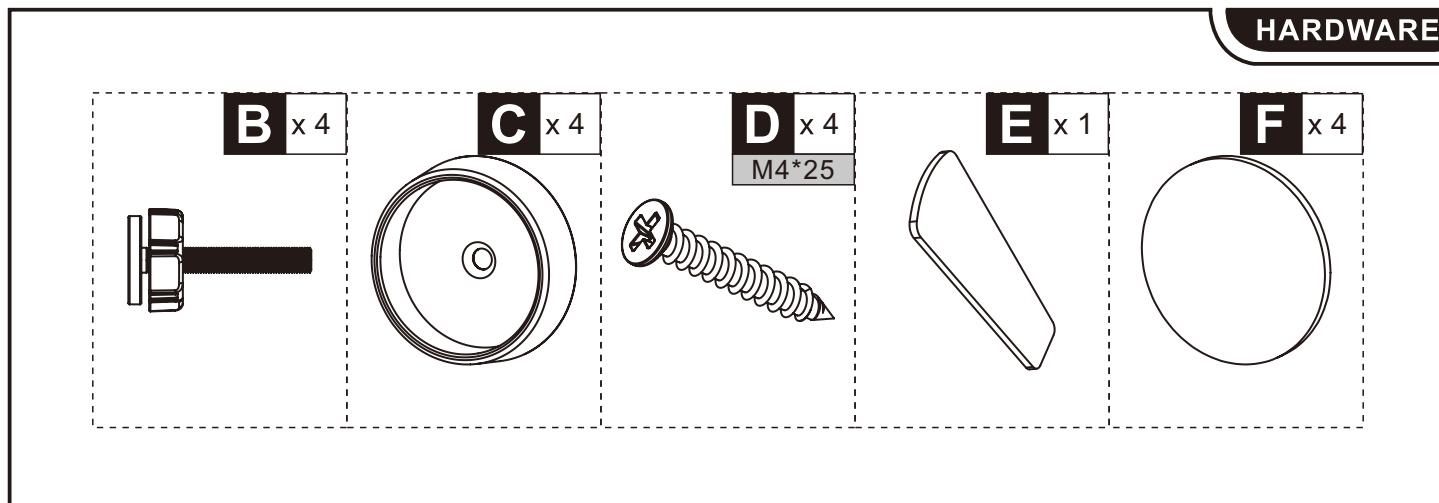
No EXTENSION
29 - 31 inch

With 6.9 inch
36 - 38 inch

PARTES



A x 1



INSTALLING YOUR GATE

STEP 1

Locate the (4) threaded spindle rods (B). Rotate the adjustment wheels along the threading, eliminating the gap between the adjustment wheel and the rubber foot (*Figure 1-1*)

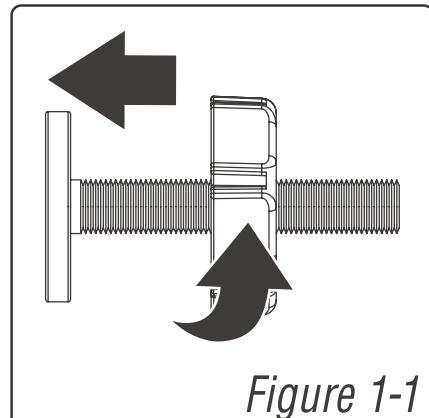


Figure 1-1

NOTE You may notice a slight gap between the gate door latch and the frame (*Figure 1-2*),

THIS IS NOT A DEFECT this gate is a pressure mounted gate and this gap will disappear once you tighten the gate in its opening.

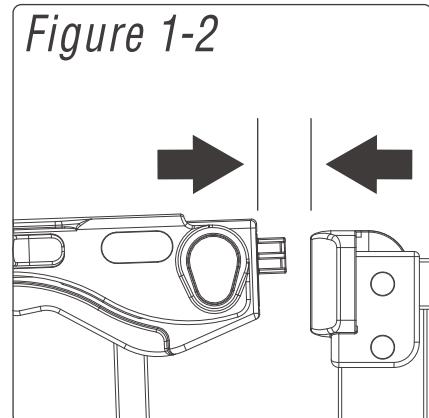
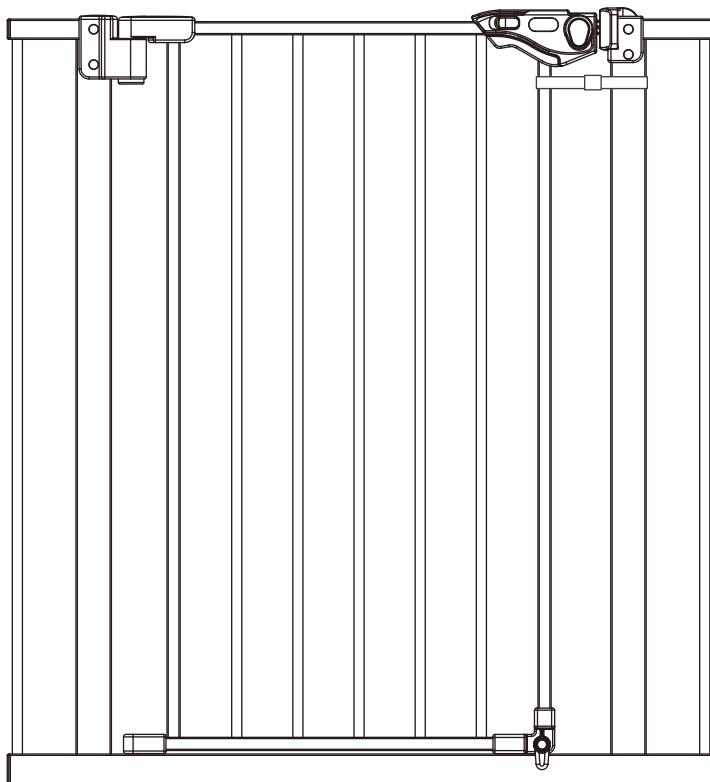


Figure 1-2



DO NOT REMOVE THE ZIP TIE UNTIL INSTALLATION IS COMPLETE.
(*Figure 1-3*)

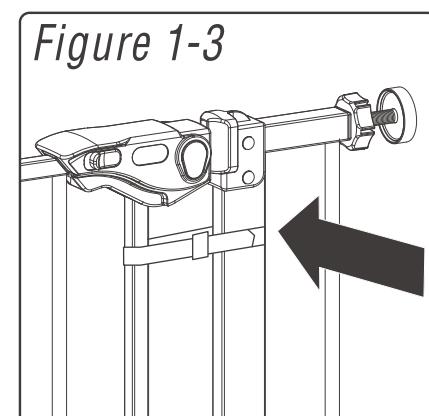
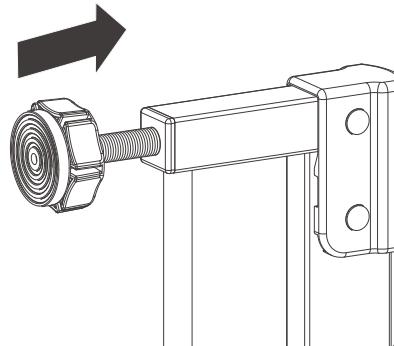


Figure 1-3

STEP 2

Insert the threaded spindle rods with adjustment wheels into the hole on all four corners of the sides of the gate. (*Figure 2-1*)

Figure 2-1



Place the gate in desired opening with the bottom close to the floor. The distance between the bottom of the gate and the floor should be less than **1/8 inch(0.3cm)** (*Figure 2-2*). Once you are satisfied with the placement of your gate trace the spindle rods rubber feet onto the surface of your opening making sure these are level (*Figure 2-3*) Then remove the gate from the opening. Then screw the 4 wall cups to the wall using the screws (*Figure 2-4*) or paste the 4 wall cups using the stickers provided (*Figure 2-5*).

Figure 2-2

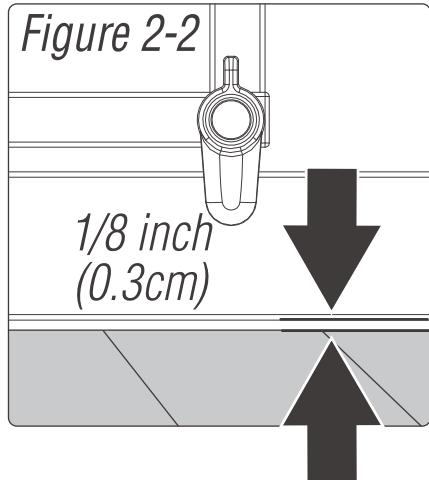


Figure 2-3

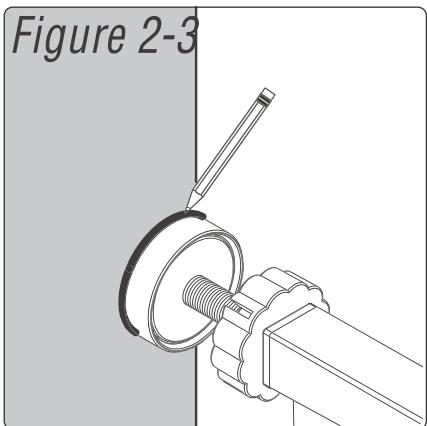


Figure 2-4

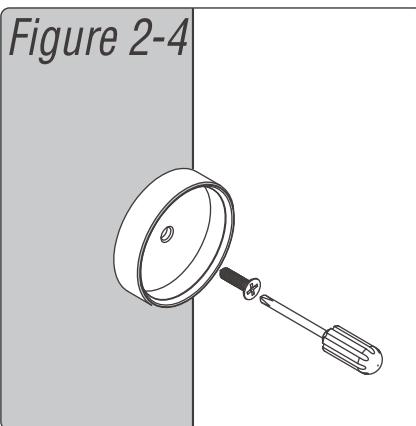
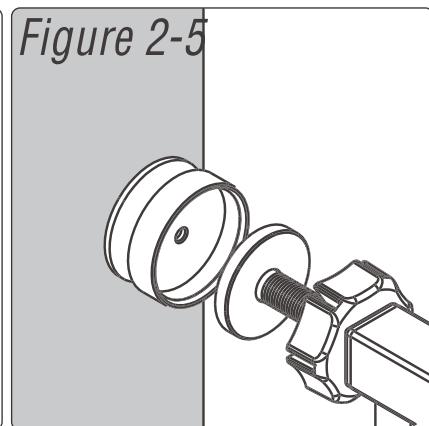


Figure 2-5



INSTALLING YOUR GATE

STEP 3

Insert all 4 threaded spindle rods into the wall cups (Figure 3-1)

Tighten the wheels using the spanner tool. (Figure 3-2 and Figure

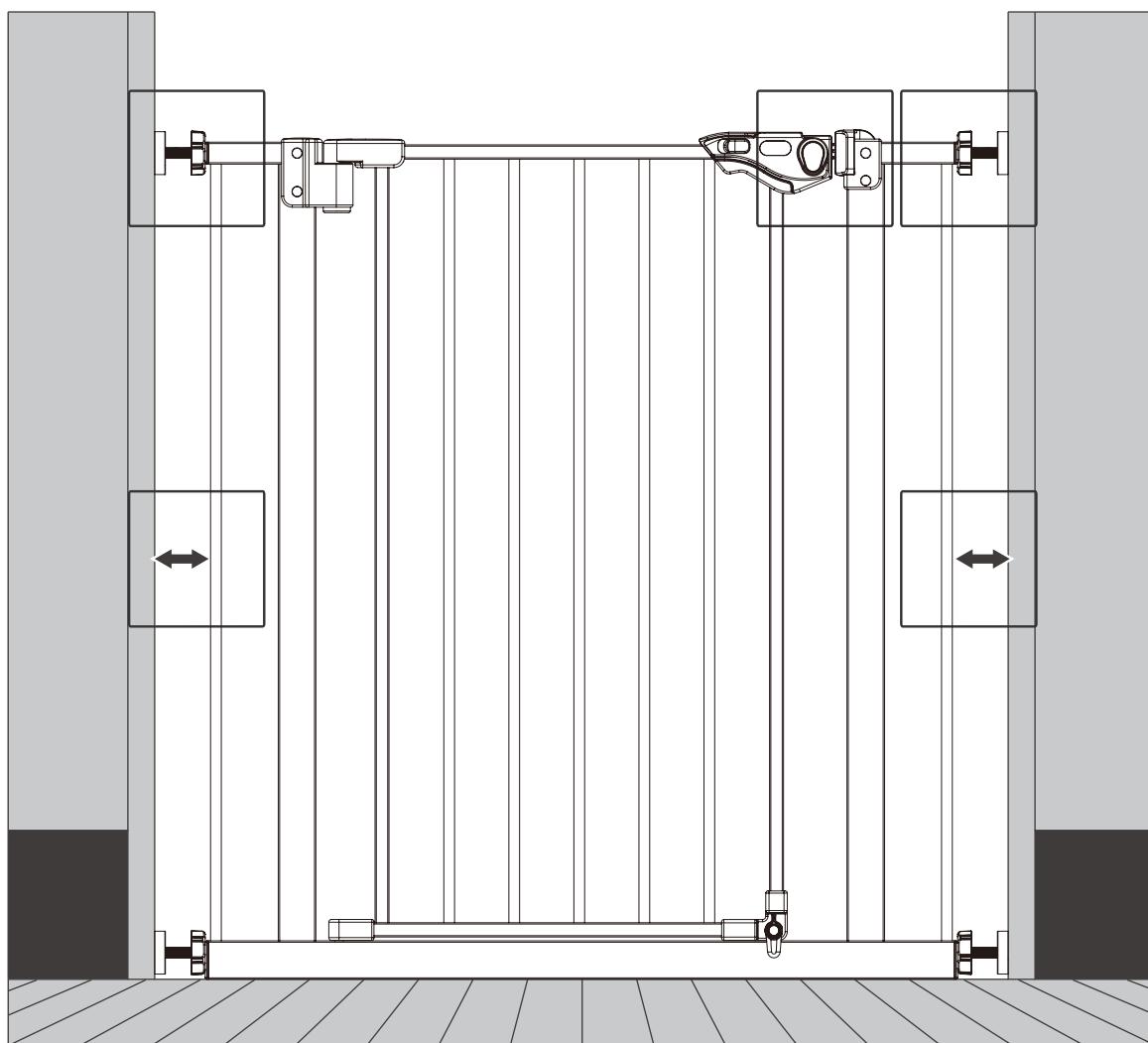
3-3) Do not over tighten. It may be necessary to hold the

threaded spindle rods while rotating the adjustment wheels to

ensure that the entire unit does not rotate while installing the

gate.

NOTE if your door latch is not properly engaging with the receiving component, ensure that your gate is level, mounted properly and that you have not over-tightened the adjustment wheels.



NOTE The gap between the gate and the wall should not exceed more than **2.5 inch(6.3cm)** on either side (*Figure 3-4 and 3-5*)

If the gate has been installed properly the gap between the door latch and frame should now be closed (*Figure 3-6*)

Figure 3-1

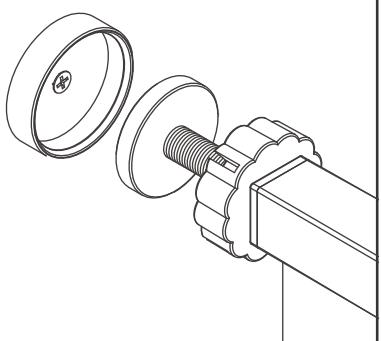


Figure 3-6 $3/64$ inch
($0.1cm$)

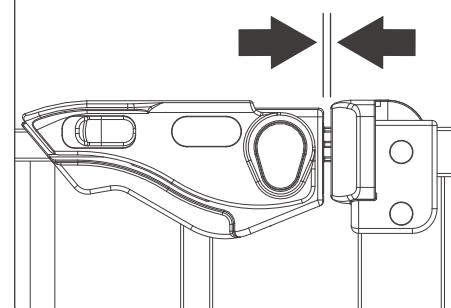


Figure 3-2

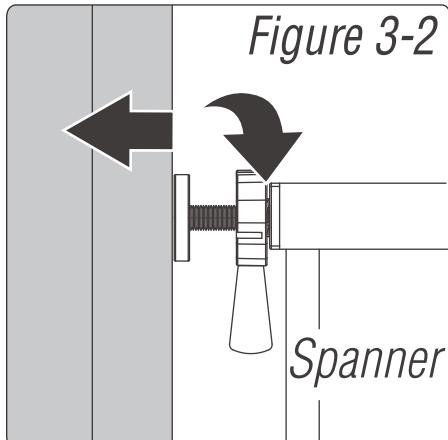


Figure 3-3

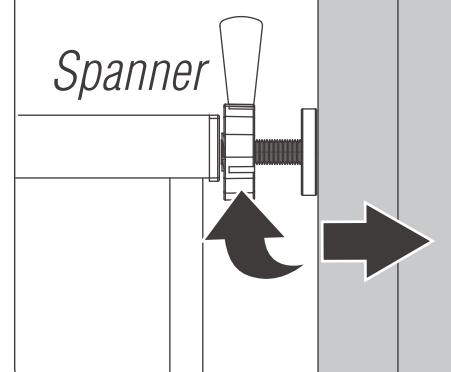


Figure 3-4

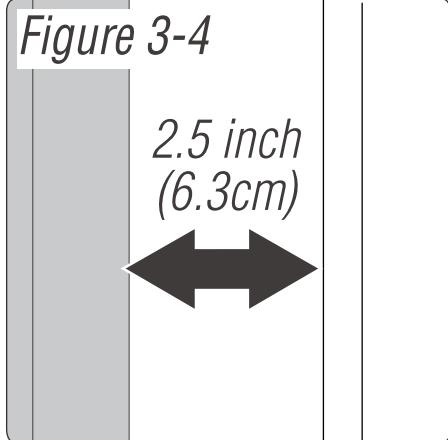
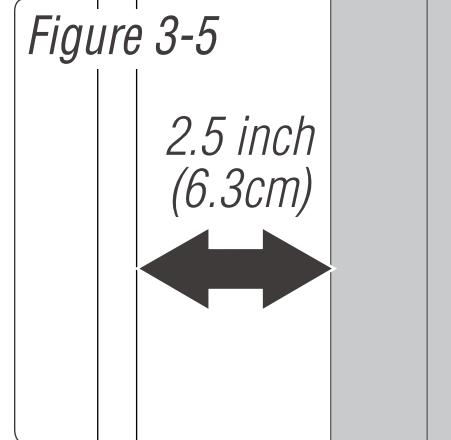


Figure 3-5



OPERATING THE DOOR LATCH

To Open - Ensure that the base locks at the bottom of the gate door are in the horizontal position (*Figure 4-1*) Pull the spring lock away from the easy open latch while simultaneously lifting the lock lever upwards (*Figure 4-2 and 4-3*). This will release the locking latch from the gate frame and allow the door to push or pull open.

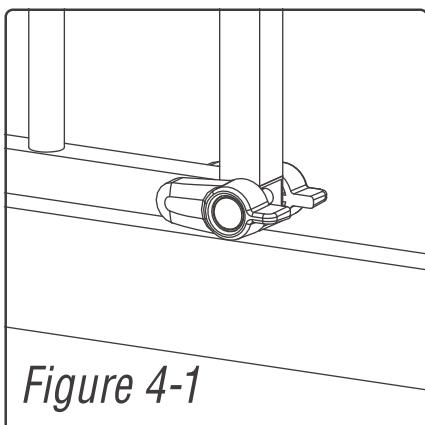


Figure 4-1

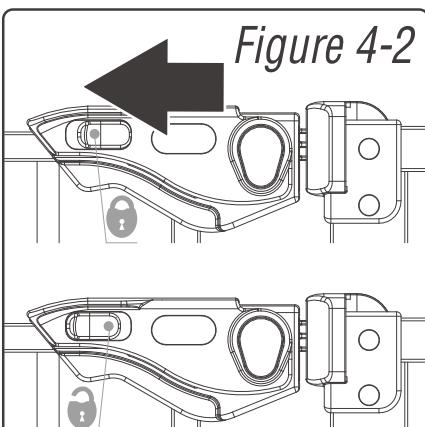


Figure 4-2

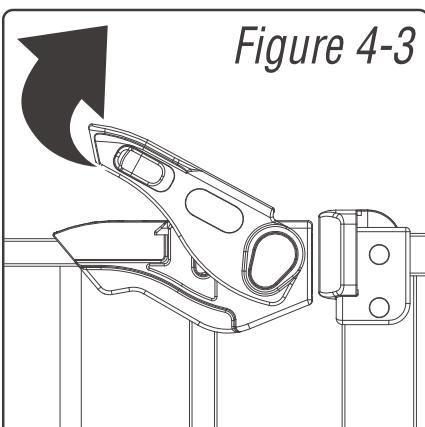
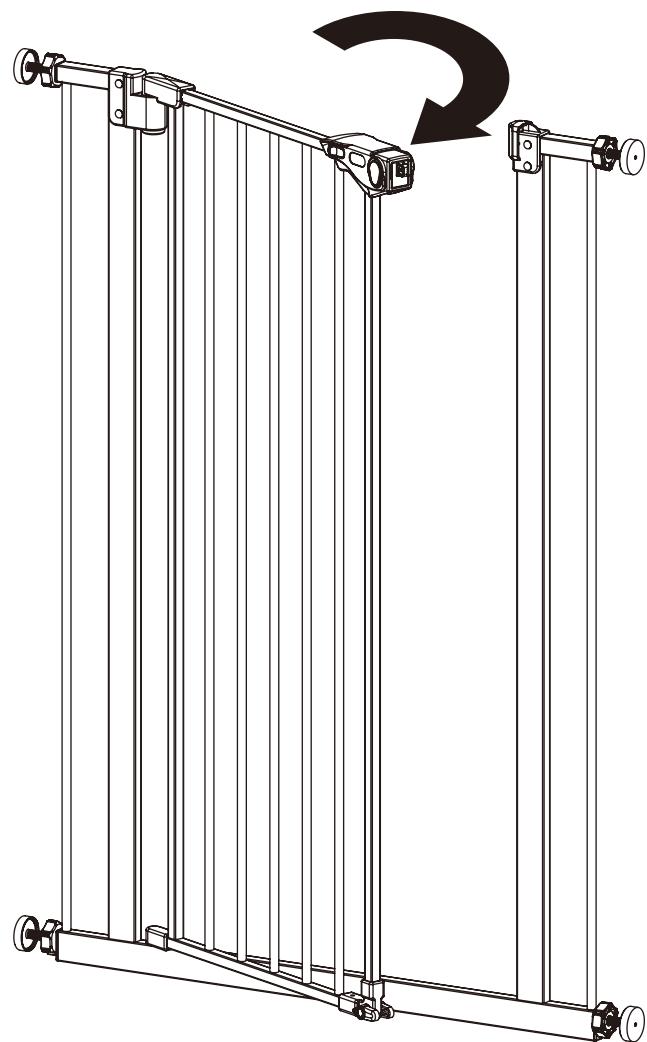


Figure 4-3



To Close - Pull the door shut and ensure that the door latch on top closes and then place the lock at the bottom of the gate down on the side occupied by the child, Gate will swing both ways unless one of the swing stops is down. Gate will not swing at all if both swing stops are down.(Figure 4-4)

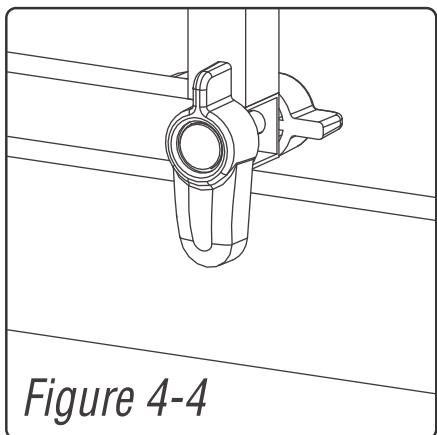


Figure 4-4

Once the gate is opened,it can close up automatically and lock up.

When the opening width of the gate is **8 inch(20cm)**, the gate has the function of Automatic Closing (Figure 4-5)

NOTE When the gate opening width is greater than **23 inch(58cm)**, the gate will be normally open.(Figure 4-6)

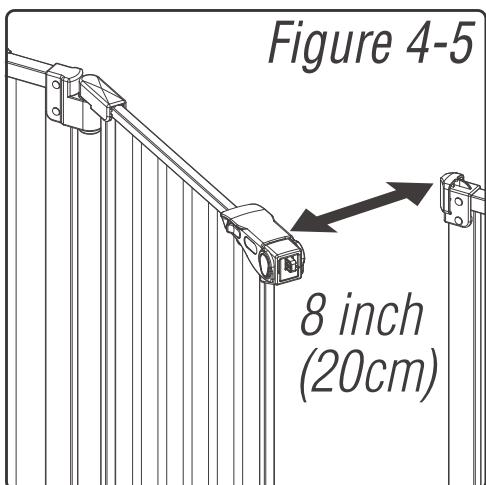


Figure 4-5

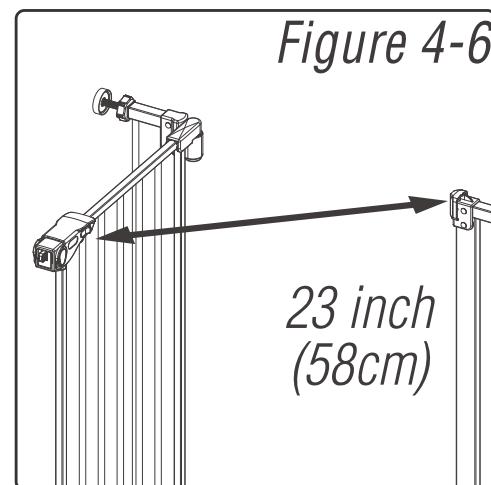
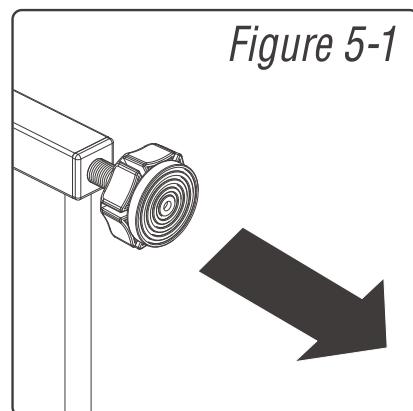


Figure 4-6

ADDING A GATE EXTENSION

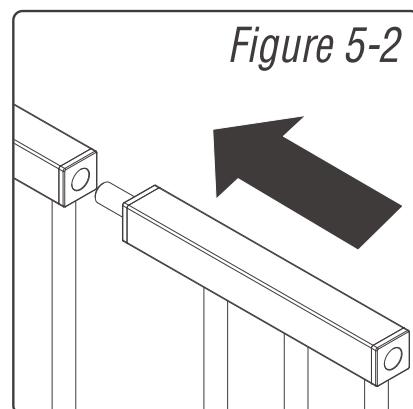
STEP 1

Remove the top and bottom threaded spindle rods. (*Figure 5-1*)

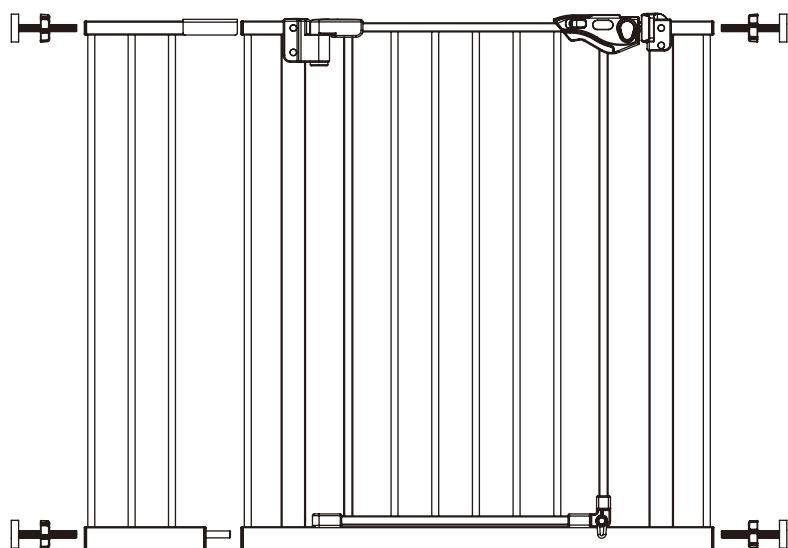
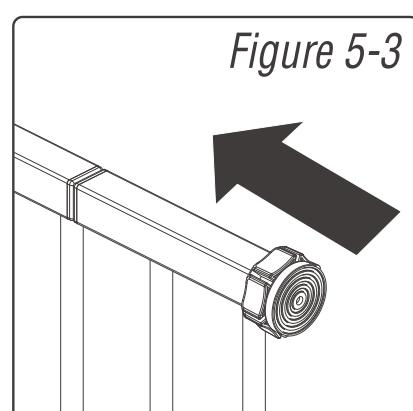


STEP 2

Assemble the gate and extension as illustrated (*Figure 5-2 and 5-3*). Reposition the gate and fit in accordance with the gate fitting instructions.



NOTE: It is preferable to install any extensions on the hinge side of the gate.

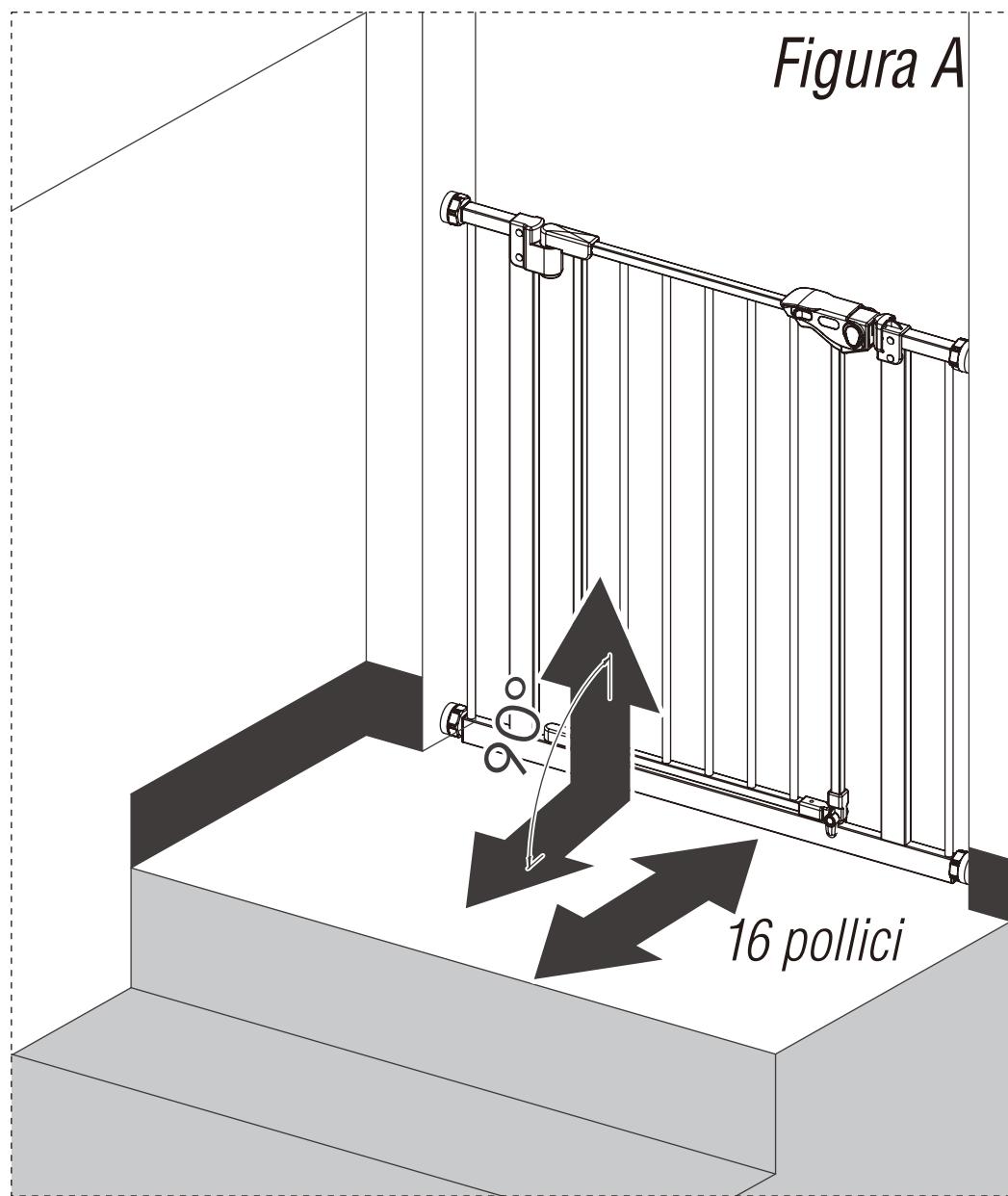


USE AT THE TOP OF STAIRS

If the gate is used at the top of stairs, we recommend the safe distanced to the 1st step is at least **16 inch(40cm)**.
(Figure A)

Using the wall cups will affix your gate more firmly in the doorway or opening.

Figura A



REMOVING YOUR GATE FROM THE WALL

To remove your gate from the wall, rotate the adjustment wheels on each of the (4) threaded spindle rods to depressurize the gate from its doorway or opening. Then, gently pull or push the gate free from its doorway or opening.

CARE AND MAINTENANCE

Periodically check the gate for signs of damage, wear, or missing components. Do not use if any part is missing, worn or damaged. Check the gate regularly to ensure all the hardware and mountings are tightened. Do not use abrasive cleaners or bleach. Clean by sponging with warm water and a mild detergent.



AVERTISSEMENT

Des enfants sont morts ou ont été gravement blessés lorsque les barrières ne sont pas bien installées.

- Installez et utilisez TOUJOURS les barrières comme indiqué en utilisant toutes les pièces requises.
- VOUS devez installer des têtes de fixation pour maintenir la barrière en place. Sans les têtes de fixation, l'enfant peut sortir et s'échapper.
- Cessez d'utiliser la barrière lorsqu'un enfant peut grimper dessus ou déloger la barrière.
- N'utilisez la barrière que si le mécanisme de verrouillage est bien enclenché.
- N'utilisez JAMAIS la barrière pour éloigner l'enfant de la piscine.
- NE LAISSEZ JAMAIS l'enfant sans surveillance.
- Conçu pour être utilisé avec des enfants âgés de 6 à 24 mois.
- Installez selon les instructions du fabricant.

AVANT D'UTILISER LE PRODUIT

IMPORTANT

- Une installation incorrecte peut rendre la barrière instable ou déloger la barrière.
- Les verrous de base doivent être utilisées à tout moment des deux côtés de la barrière.
- Ce produit n'empêchera pas nécessairement tous les accidents.
- **Vérifiez régulièrement la barrière pour vous assurer que toutes les pièces et les fixations sont bien serrées.**
- N'utilisez pas l'appareil si des composants sont manquants ou endommagés.
- ARRÊTEZ d'utiliser quand un animal de compagnie peut grimper ou déloger la barrière.
- Les pièces supplémentaires ou de rechange doivent être obtenues uniquement auprès du fabricant ou du distributeur.

EXTENSIONS ET TAILLE MAXIMALE

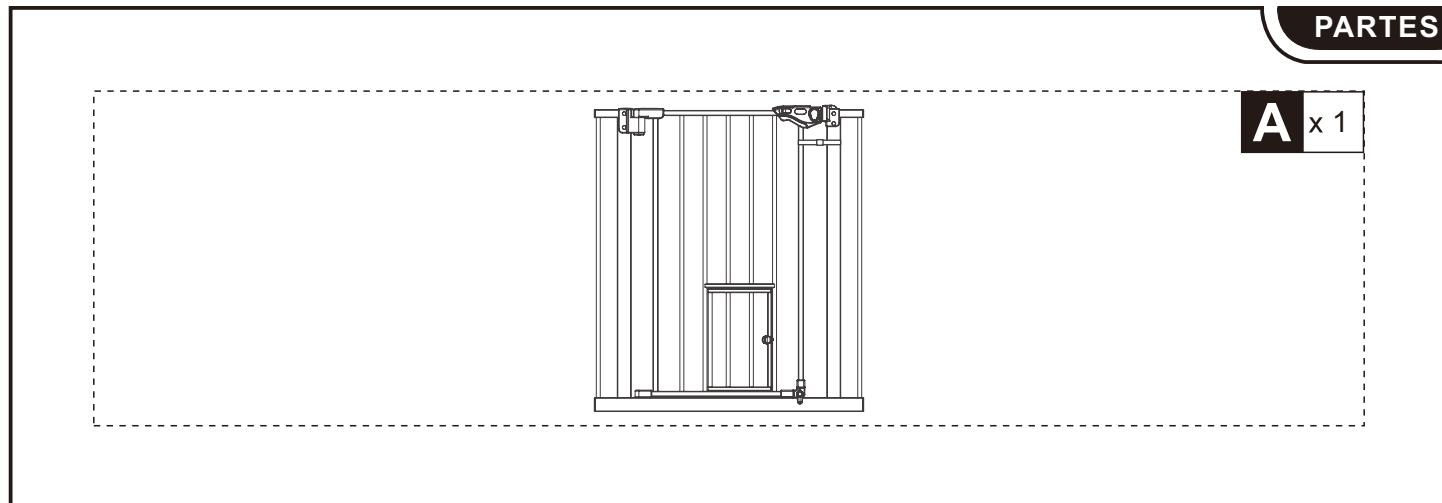
FR

NO. DE MODÈLE	Aucune extension	Extension 10cm	Extension 15cm	TAILLE MAXIMALE
D06-099	✓	✓		29 - 38 inch

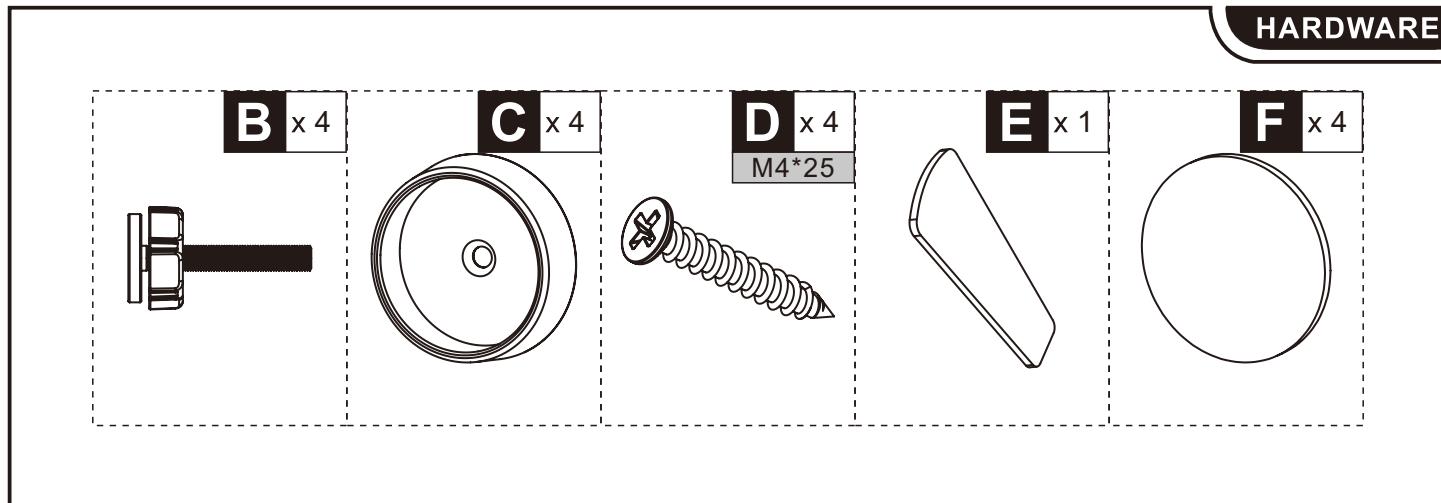
Pas d'EXTENSION
29 - 31 pollici

Avec 10 cm
36 - 38 pollici

PARTES



HARDWARE



INSTALLATION DE VOTRE BARRIÈRE

ÉTAPE 1

Localisez-les (4) tiges filetées (B). Faites tourner les roues de réglage le long du filetage, en éliminant l'espace entre la roue de réglage et le pied en caoutchouc (*Figure 1-1*).

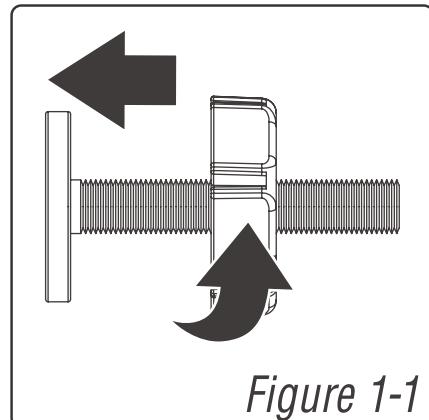


Figure 1-1

NOTE: Vous remarquerez peut-être un léger espace entre le loquet de porte et le cadre (*Figure 1-2*).

IL NE S'AGIT PAS D'UN DÉFAUT.

Cette barrière est une barrière montée sur pression et cet espace disparaîtra une fois que vous aurez serré la barrière dans son ouverture.

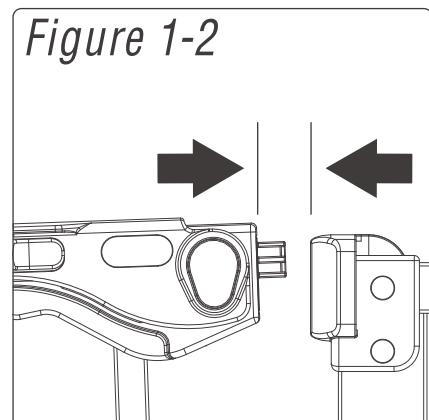
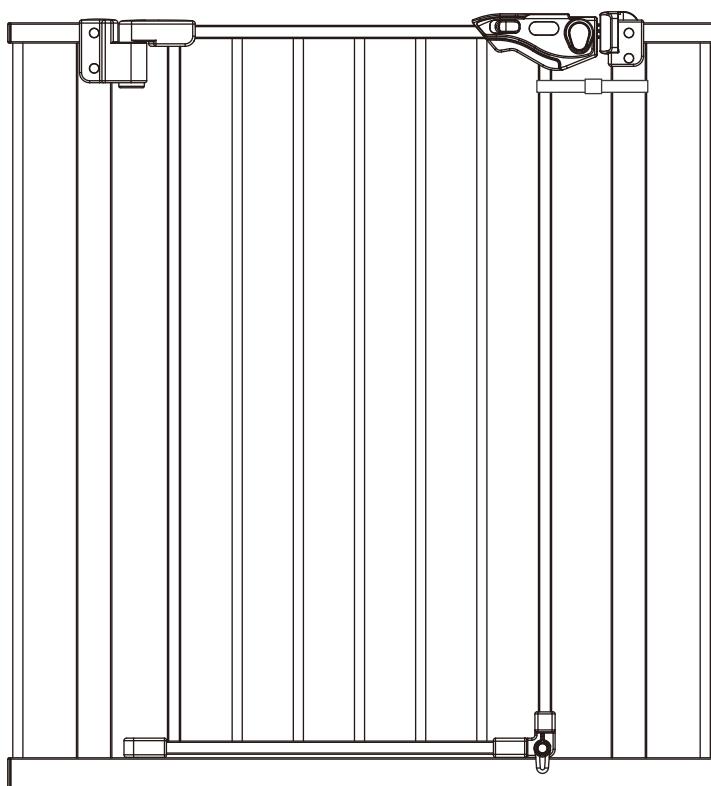


Figure 1-2



NE RETIREZ PAS
L'ATTACHE ZIP
AVANT QUE
L'INSTALLATION
SOIT COMPLÈTE
(*Figure 1-3*).

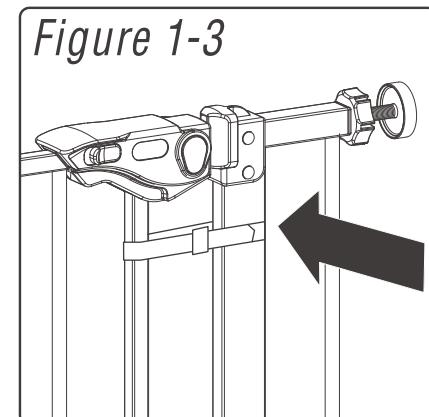


Figure 1-3

ÉTAPE 2

Insérez les tiges filetées ans le trou des quatre coins des côtés de la barrière. (*Figure 2-1*)

1/8 pouce Placez la barrière dans l'ouverture souhaitée avec le fond près du sol. La distance entre le bas de la barrière et le sol doit être inférieure à **1/8 pouce(0,3cm)** (*Figure 2-2*). Une fois que vous êtes satisfait du placement de votre barrière, tracez les pieds en caoutchouc des tiges filetées sur la surface de votre ouverture en s'assurant qu'ils sont de niveau (*Figure 2-3*). Retirez ensuite la barrière de l'ouverture. Vissez ensuite les 4 têtes de fixation au mur à l'aide des vis (*Figure 2-4*), ou collez les 4 têtes de fixation à l'aide des autocollants fournis (*Figure 2-5*).

Figure 2-1

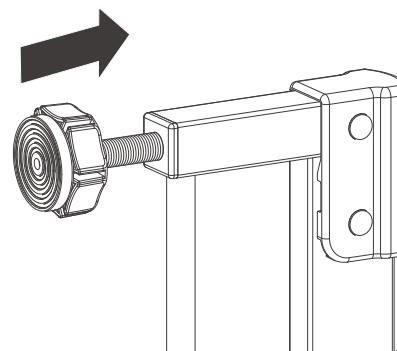


Figure 2-2

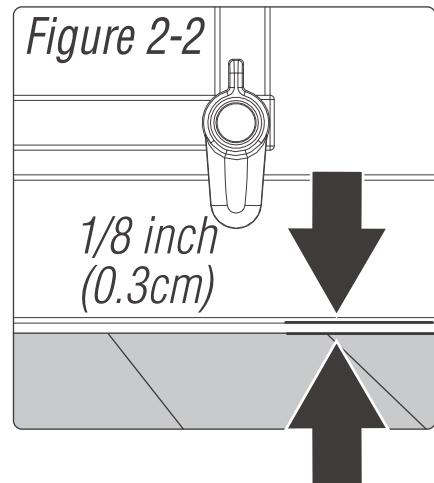


Figure 2-3

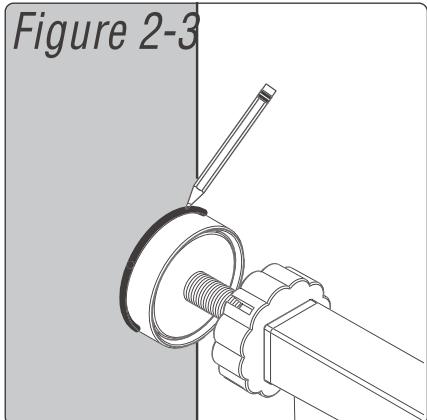


Figure 2-4

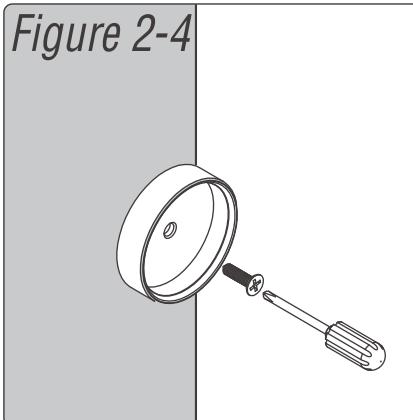
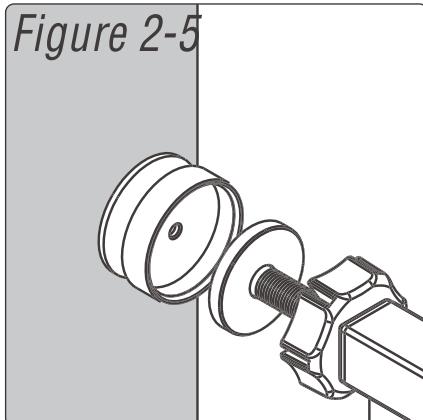


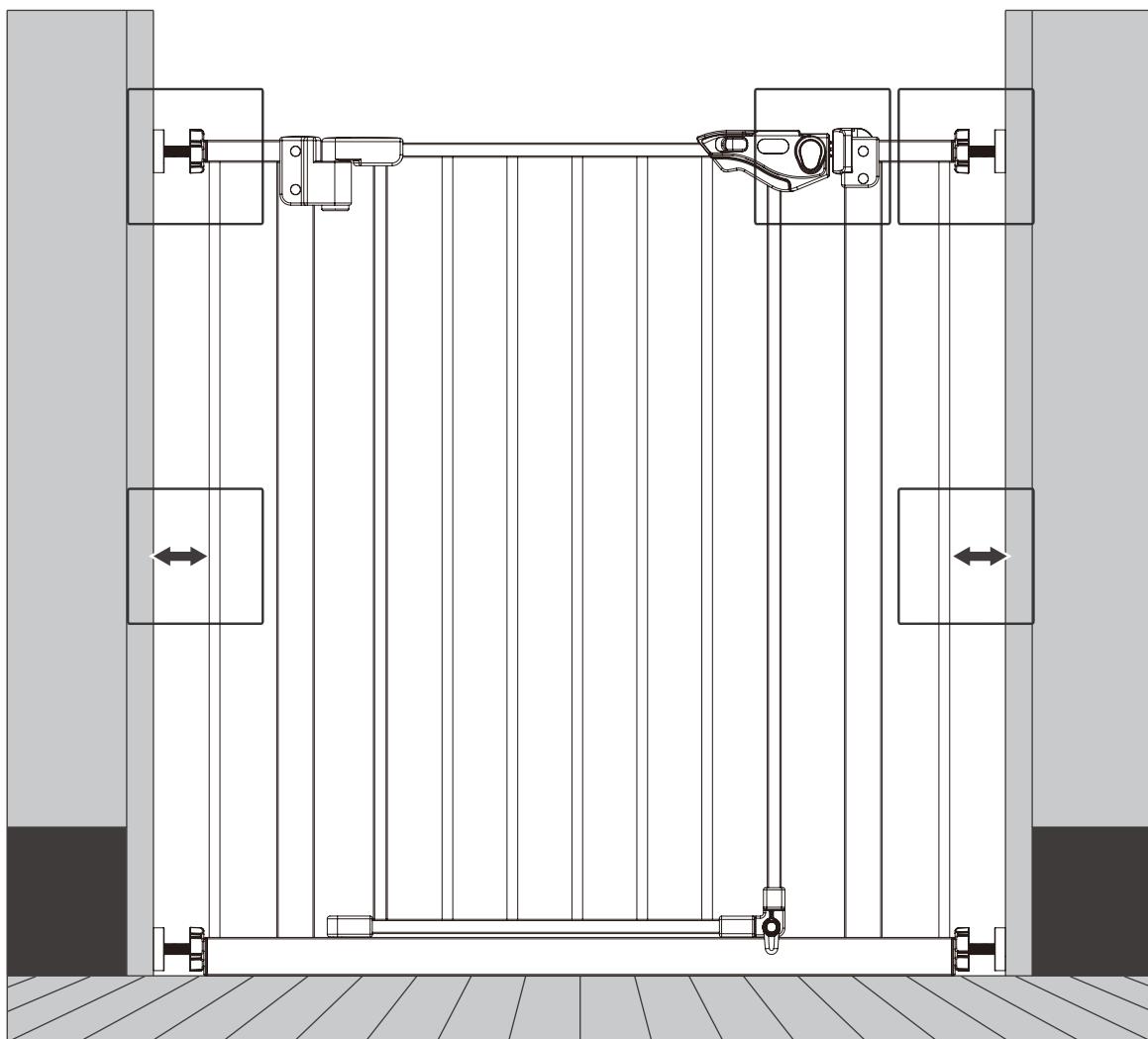
Figure 2-5



INSTALLATION DE VOTRE BARRIÈRE

ÉTAPE 3

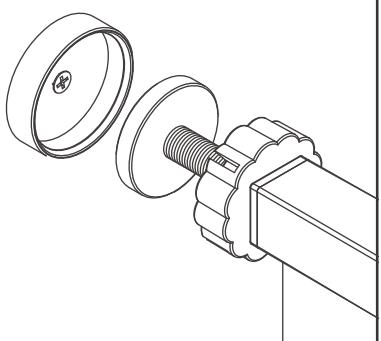
Insérez les 4 tiges filetées dans les gobelets muraux (*Figure 3-1*). Serrez les roues à l'aide de l'outil clé. (*Figure 3-2 et Figure 3-3*) Ne pas trop serrer. Il peut être nécessaire de maintenir les tiges filetées tout en faisant pivoter les roues de réglage pour s'assurer que l'ensemble de l'appareil ne tourne pas lors de l'installation de la barrière. Clé**NOTE: Si le loquet de porte ne s'engage pas correctement avec le composant de réception, veillez à ce que votre barrière est de niveau, montée correctement et que vous n'avez pas trop serré les roues de réglage.**



NOTE L'écart entre la barrière et le mur ne doit pas dépasser **2,5 pouces (6,3 cm)** de chaque côté (*Figures 3-4 et 3-5*).

Si la barrière a été installée correctement, l'espace entre le loquet de porte et le cadre doit maintenant être fermé (*Figure 3-6*).

Figure 3-1



*Figure 3-6 3/64 inch
(0.1cm)*

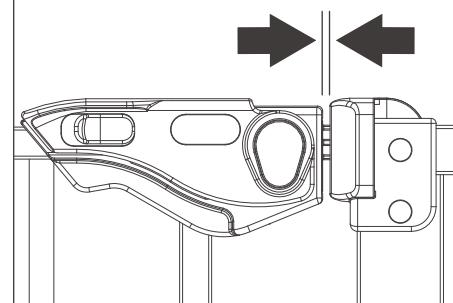


Figure 3-2

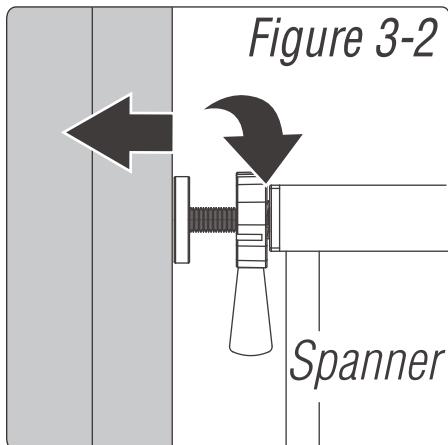


Figure 3-3

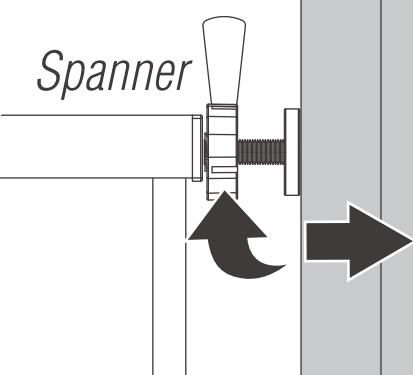


Figure 3-4

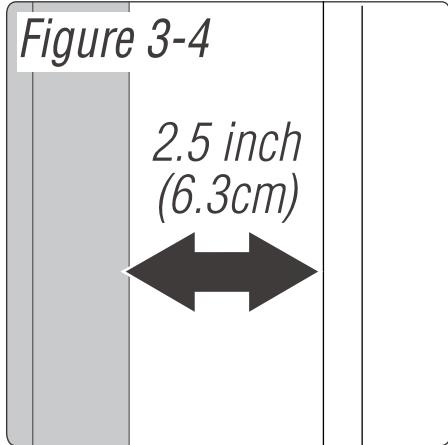
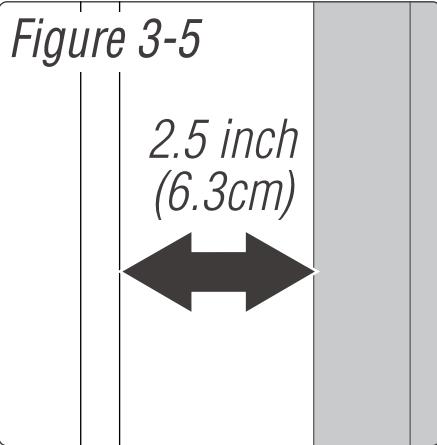


Figure 3-5



FONCTIONNEMENT DU LOQUET DE BARRIÈRE

Pour ouvrir – Veillez à ce que les verrous de base au bas de la porte de la barrière sont en position horizontale (*Figure 4-1*). Éloignez le verrou à ressort du loquet ouvert facile tout en soulevant simultanément le levier de verrouillage vers le haut (*Figures 4-2 et 4-3*). Cela libérera le loquet de verrouillage du cadre de la barrière et permettra de pousser ou tirer la porte pour l'ouvrir.

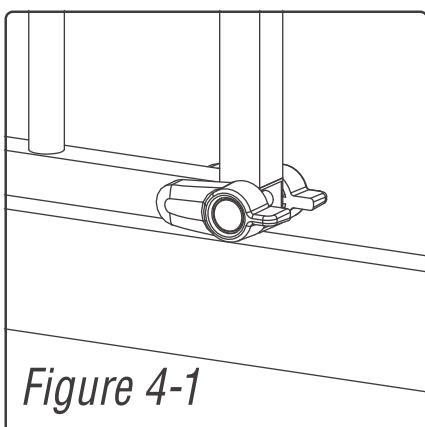


Figure 4-1

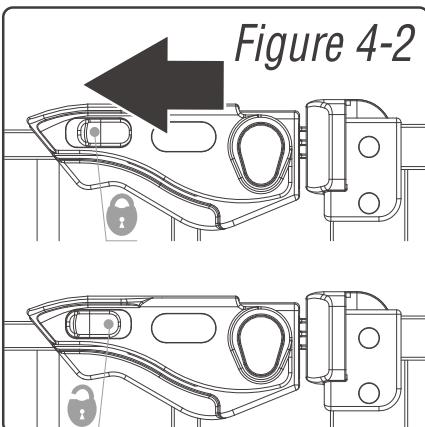


Figure 4-2

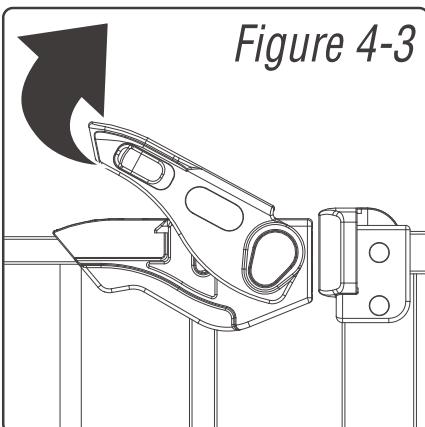
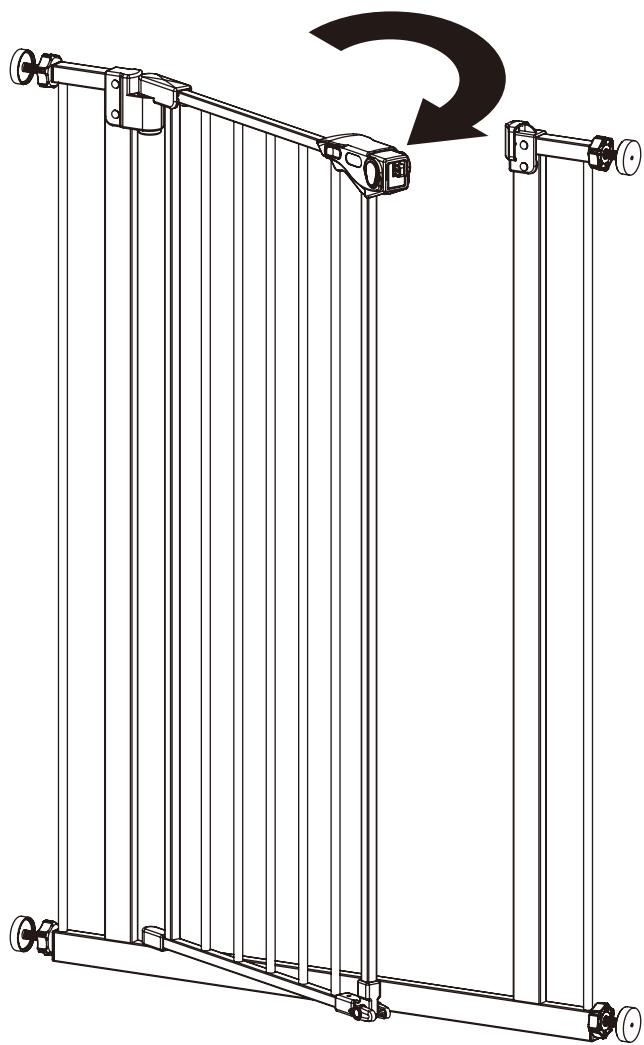


Figure 4-3



Pour fermer - Tirez la porte fermée et veillez à ce que le loquet de porte sur le dessus se ferme, puis placez le verrou au bas de la barrière sur le côté occupé par l'enfant. La barrière se balancera dans les deux sens à moins que l'une des butées est abaissée. Sauf si l'une des butées est abaissée. La barrière ne se balancera pas du tout si les deux butées sont abaissées (*Figure 4-4*).

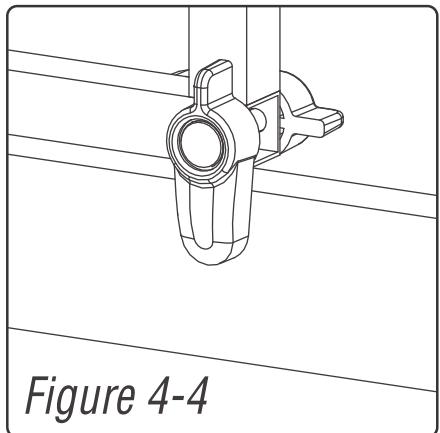
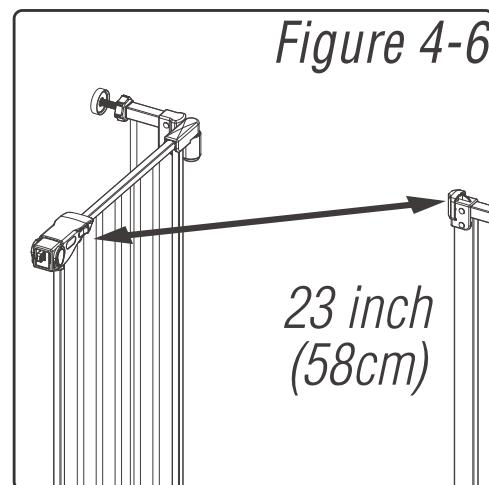
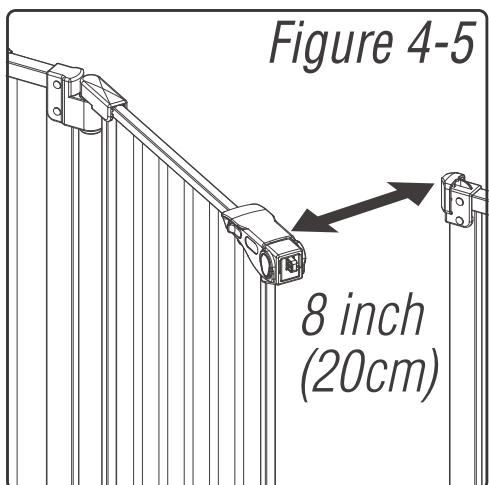


Figure 4-4

Une fois la barrière ouverte, elle peut se fermer automatiquement et se verrouiller.

Lorsque la largeur d'ouverture de la barrière est de **8 pouces (20cm)**, la barrière a la fonction de fermeture automatique (*Figure 4-5*).

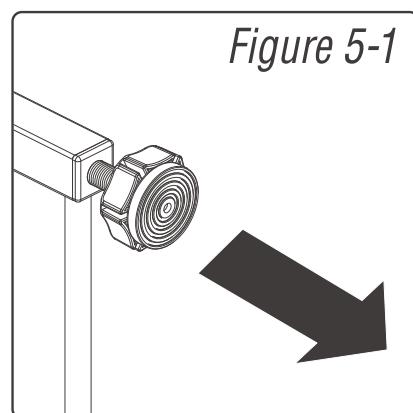
NOTE: Lorsque la largeur d'ouverture de la barrière est supérieure à **23 pouces (58 cm)**, la barrière sera normalement ouverte. (*Figure 4-6*)



AJOUT D'UNE EXTENSION DE BARRIÈRE

ÉTAPE 1

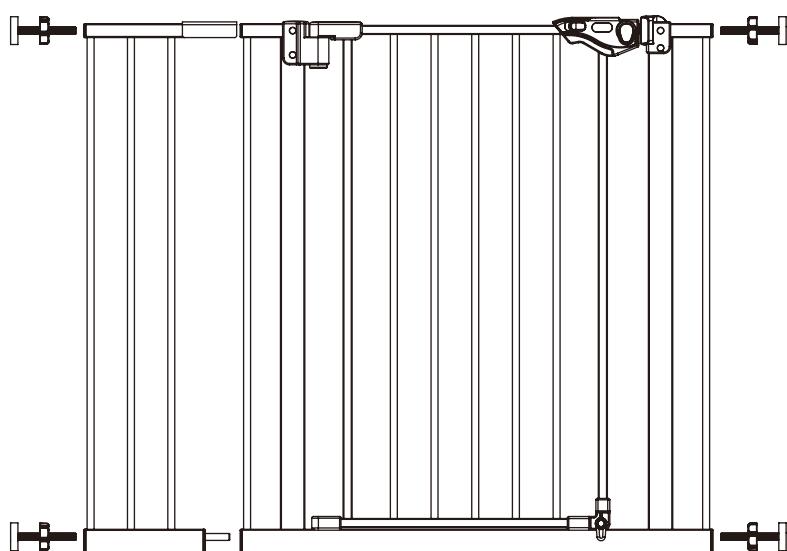
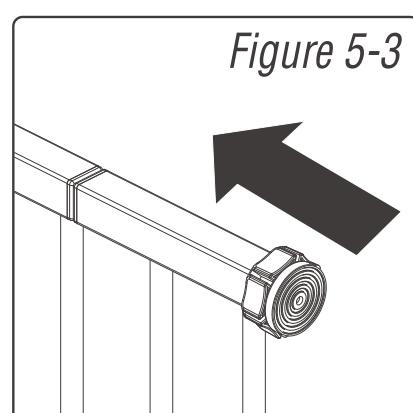
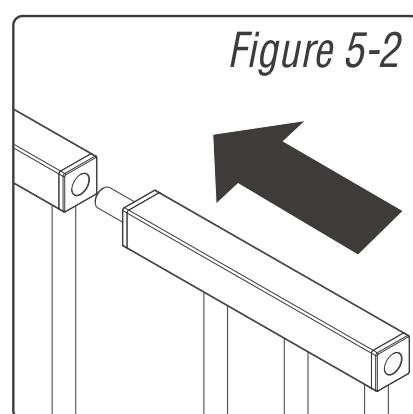
Retirez les tiges filetées supérieures et inférieures. (*Figure 5-1*)



ÉTAPE 2

Assemblez la barrière et l'extension comme illustré (*Figure 5-2 et 5-3*). Repositionnez la barrière et ajustez-la conformément aux instructions d'assemblage de la barrière.

NOTE: Il est préférable d'installer des extensions du côté charnière de la barrière.

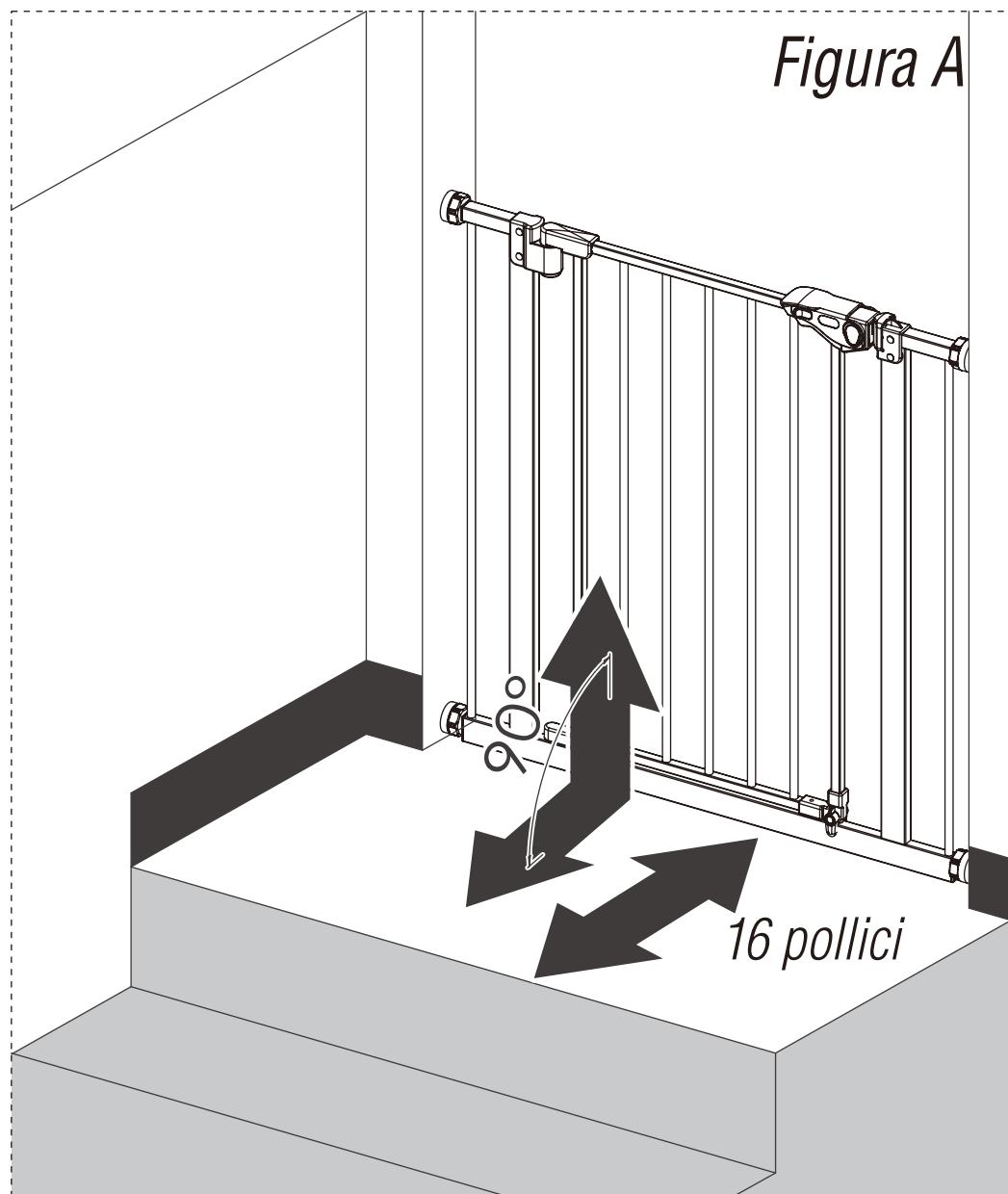


UTILISATION EN HAUT DES ESCALIERS

Si la barrière est utilisée en haut des escaliers, nous recommandons que la distance de sécurité par rapport à la première marche soit d'au moins **16 pouces (40 cm)**. (*Figure A*)

L'utilisation des têtes de fixation permet de fixer plus fermement votre barrière dans l'embrasure ou l'ouverture de la barrière.

Figura A



RETIRER VOTRE BARRIÈRE DU MUR

Pour retirer votre barrière du mur, tournez les roues de réglage sur chacune des (4) tiges filetées pour dépressuriser la barrière de son entrée ou de son ouverture. Ensuite, tirez ou poussez doucement la barrière pour la libérer de son entrée ou de son ouverture.

ENTRETIEN ET ENTRETIEN

Vérifiez périodiquement que la barrière ne présente pas de signes de dommages, d'usure ou de composants manquants. N'utilisez pas la barrière si une pièce est manquante, usée ou endommagée. Vérifiez régulièrement la barrière pour vous assurer que toute la quincaillerie et les fixations sont bien serrées. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ni d'eau de Javel. Nettoyez en épongeant avec de l'eau tiède et un détergent doux.



ADVERTENCIA

Existen peligros de muerte o heridas graves para los niños si las puertas no están instaladas de forma segura.

SIEMPRE instale y use las puertas como se indica usando todas las partes previstas.

USTED debe instalar las ventosas de pared para mantener la puerta en su lugar. Sin las ventosas de pared, el niño puede empujar la puerta y salir por ella.

DEJE de usarla cuando un niño pueda trepar o salir por la puerta cerrada.

UTILÍCELA sólo con el mecanismo de bloqueo enganchado de forma segura.

NUNCA la use para mantener a los niños alejados de la piscina.

NUNCA deje al niño sin supervisión.

Destinado a los niños de 6 y 24 meses.

Instálela de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO

IMPORTANTE

La instalación incorrecta podría provocar la inestabilidad de puerta o su caída del acceso.

Las cerraduras de la base deben usarse en todo momento, en ambos lados de la puerta.

Este producto no puede evitar todos los accidentes.

Revise la puerta con regularidad para ver si todos los herrajes y montajes están apretados.

No la utilice si falta algún componente o está dañado.

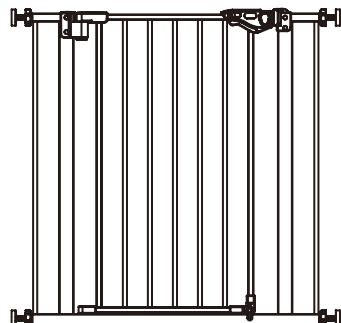
DEJE de usarla cuando una mascota pueda trepar o salir por la puerta cerrada.

Las piezas adicionales o de repuesto sólo deben obtenerse del fabricante o distribuidor.

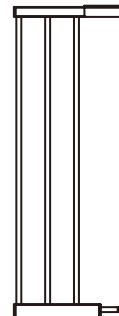
EXTENSIONES Y TAMAÑO MÁXIMO

ES

NO. DE MODELO	Sin Extensión	Extensión de 10cm	Extensión de 15cm	TAMAÑO MÁXIMO
D06-099	✓	✓		29 - 38 inch

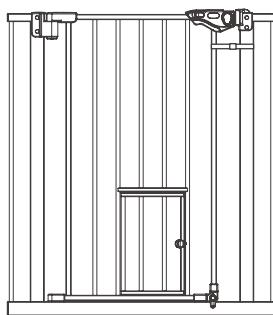


SIN EXTENSIÓN
29 - 31 pollici



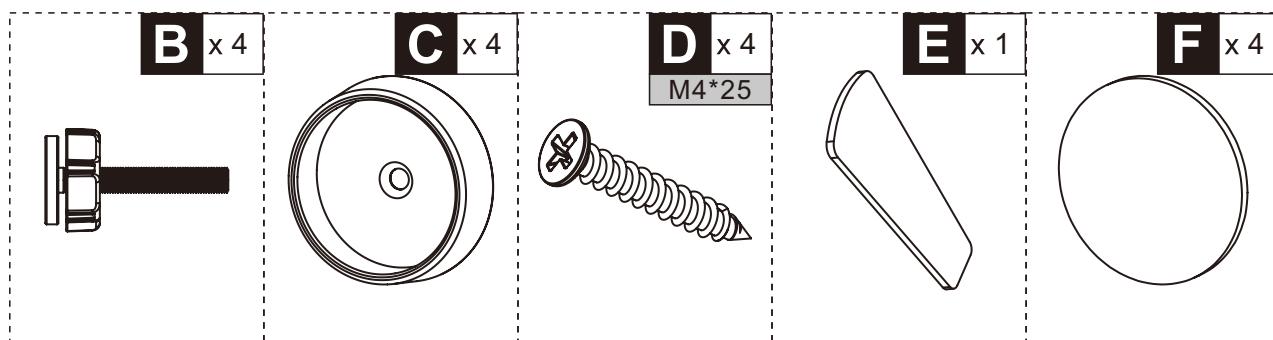
Con 10 cm
36 - 38 pollici

PARTES



A x 1

HARDWARE



INSTALACIÓN DE SU PUERTA

PASO 1

Localice las (4) varillas roscadas (B). Gire los volantes de ajuste a lo largo del roscado, eliminando el espacio entre el volante de ajuste y la pata de goma (*Figura 1-1*).

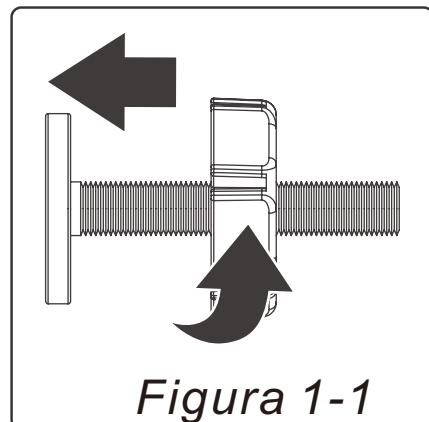


Figura 1-1

NOTA Puede existir un pequeño espacio entre el pestillo de la puerta y el marco (*Figura 1-2*).

E S T O N O E S U N DEFECTO. Esta puerta se monta a presión y este espacio desaparecerá una vez que apriete la puerta en su abertura.

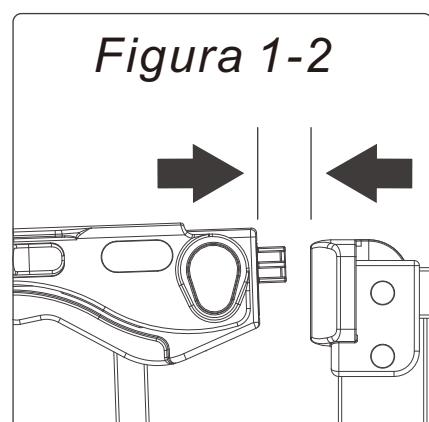
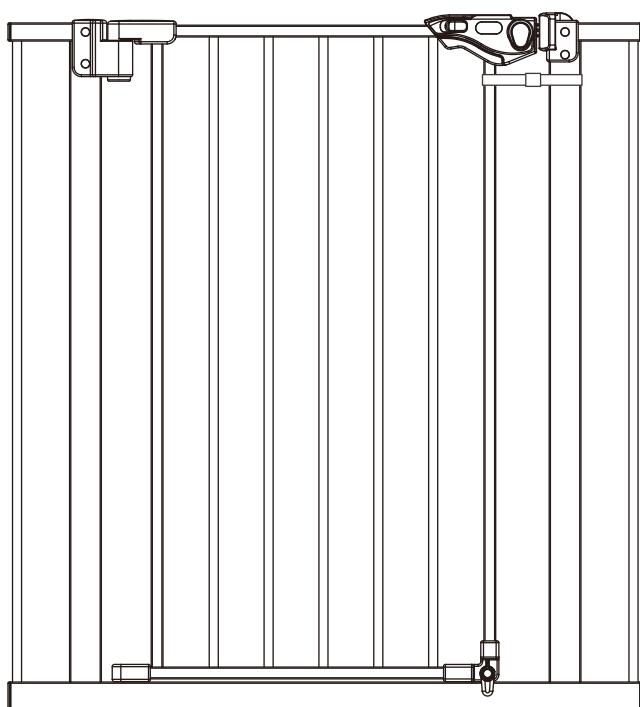


Figura 1-2



N O R E T I R E E L S U J E T A D O R D E S E G U R I D A D H A S T A Q U E L A I N S T A L A C I Ó N E S T É C O M P L E T A . (*Figura 1-3*)

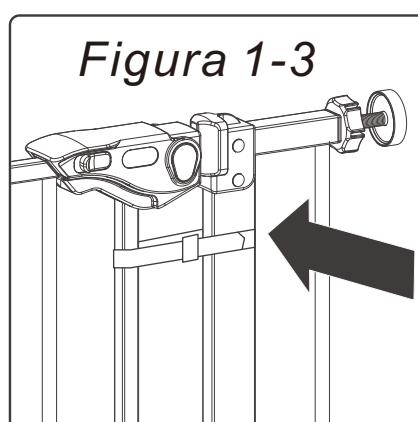


Figura 1-3

PASO 2

Inserte las varillas roscadas con volantes de ajuste en el orificio en las cuatro esquinas de los lados de la puerta. (*Figura 2-1*)

Coloque la puerta con distancia deseada al piso en la parte inferior. La distancia entre la parte inferior de la puerta y el piso debe ser inferior a 1/8 de pulgada (0,3 cm) (*Figura 2-2*). Una vez que esté satisfecho con la ubicación de su puerta, mueve las patas de goma de las varillas sobre la superficie de su abertura, asegurándose de que estén niveladas (*Figura 2-3*). Luego retire la puerta de la abertura. Luego, atornille las 4 ventosas de pared a la pared con los tornillos (*Figura 2-4*), o pegue las 4 ventosas de pared con las pegatinas provistas (*Figura 2-5*).

Figura 2-1

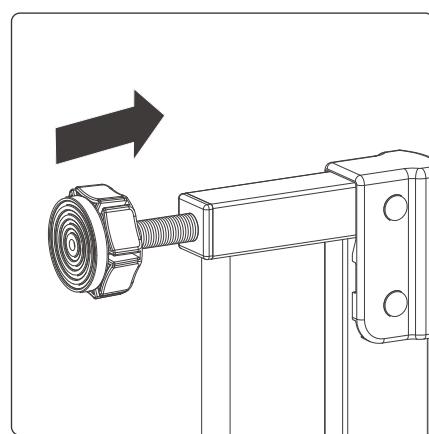


Figura 2-2

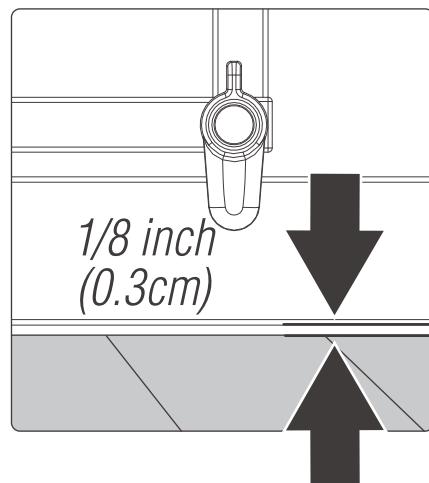


Figura 2-3

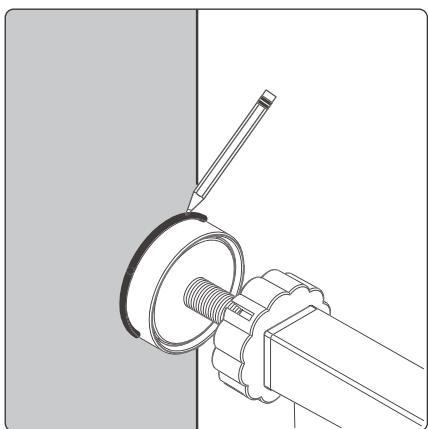


Figura 2-4

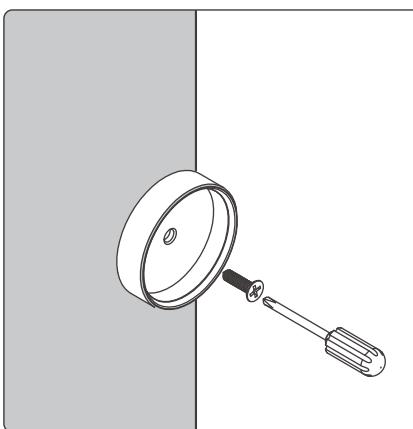
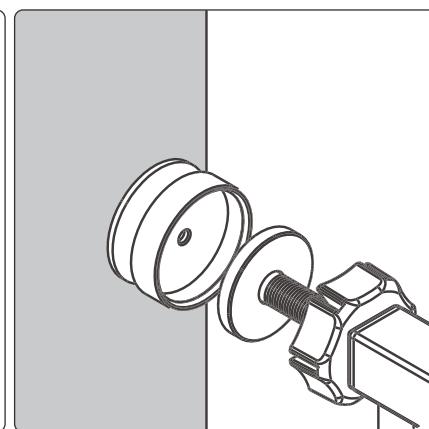


Figura 2-5

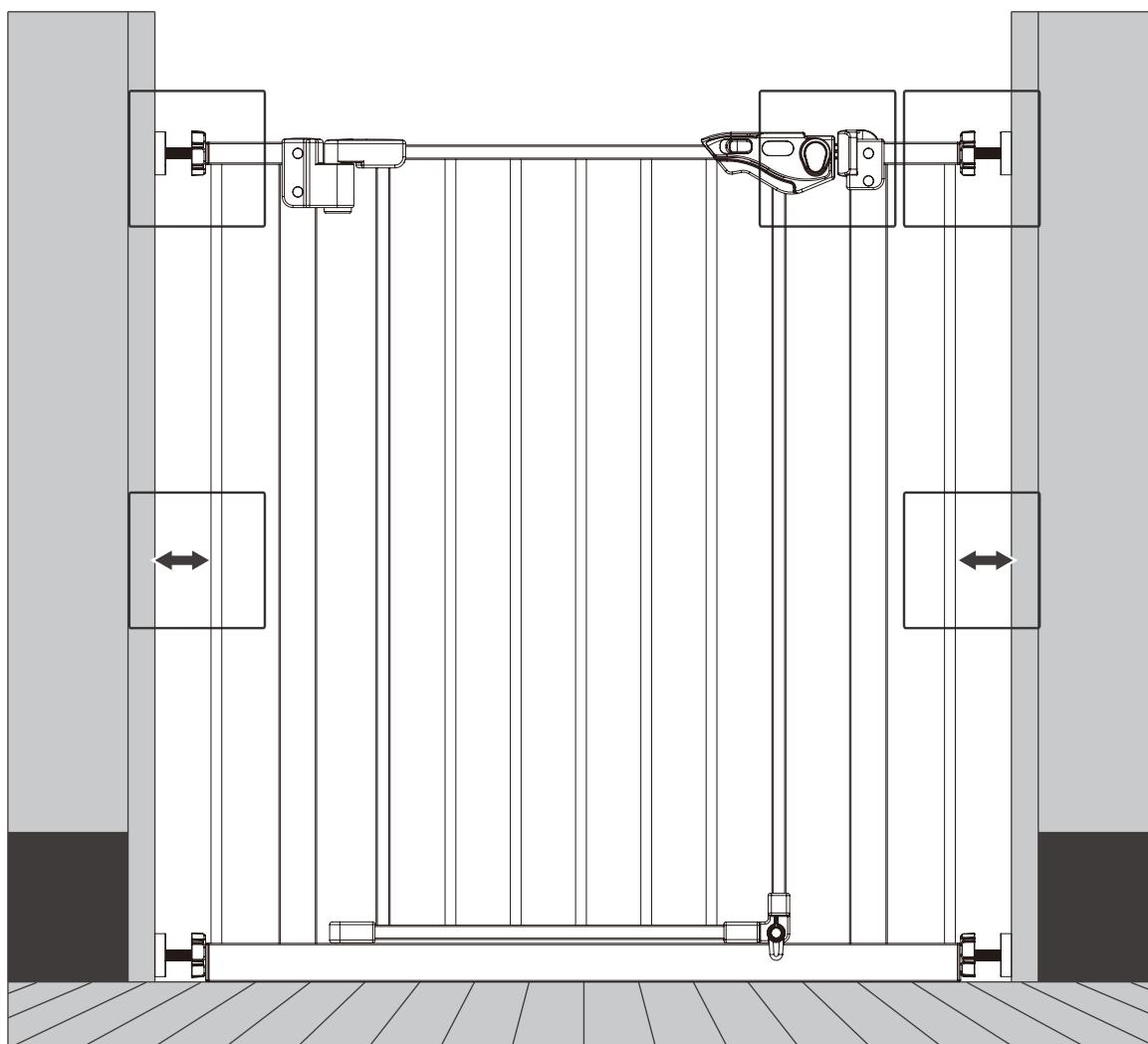


INSTALACIÓN DE SU PUERTA

PASO 3

Inserte las 4 varillas roscadas en las ventosas de pared (Figura 3-1). Apriete los volantes con la llave inglesa. (Figura 3-2 y Figura 3-3) No los apriete demasiado. Es necesario sujetar las varillas roscadas mientras se giran los volantes de ajuste para asegurarse de que toda la unidad no gire al instalar la puerta.

NOTA: si el pestillo de la puerta no se acopla correctamente con el componente correspondientes, asegúrese de que la puerta esté nivelada, montada correctamente y que no haya apretado demasiado los volantes de ajuste.



NOTA El espacio entre la puerta y la pared a cada lado no debe exceder más de 2,5 pulgadas (6,3 cm) (*Figura 3-4 y 3-5*)

Si la puerta se ha instalado correctamente, no hay espacio entre el pestillo de la puerta y el marco (*Figura 3-6*)

Figura 3-1

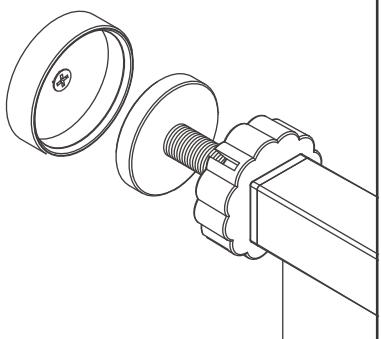


Figura 3-6 $3/64$ inch
(0.1cm)

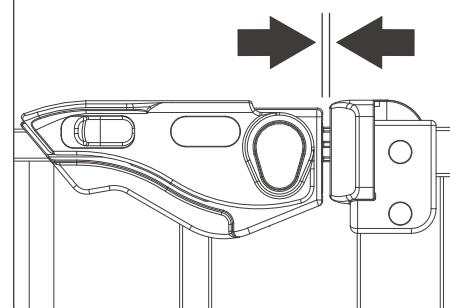


Figura 3-2

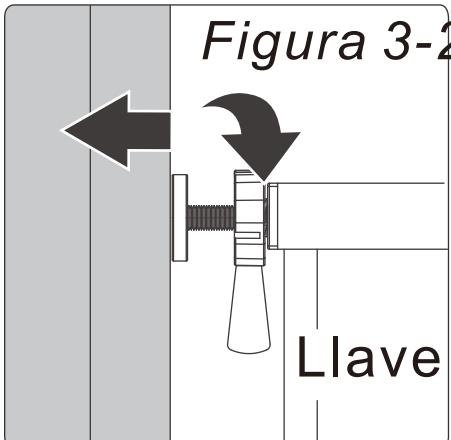


Figura 3-3

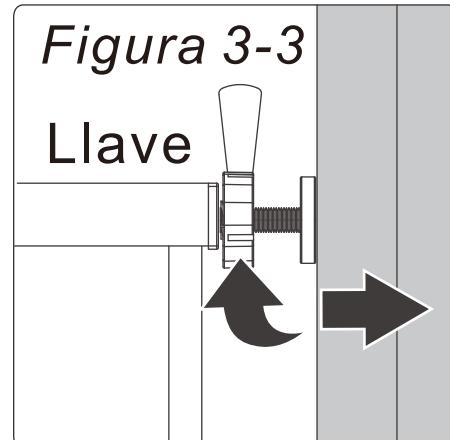


Figura 3-4

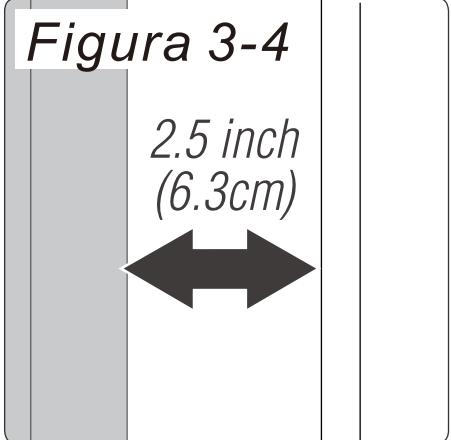
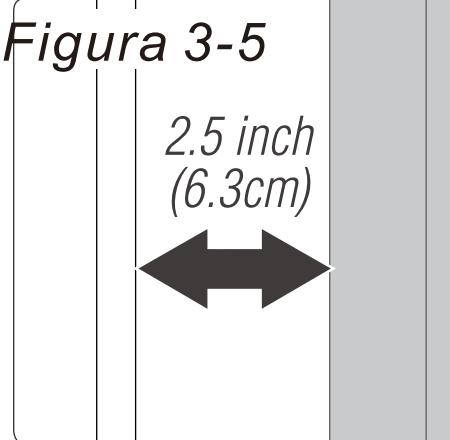


Figura 3-5



OPERACION DEL PESTILLO

DE LA PUERTA

Para abrir la puerta: asegúrese de que las cerraduras de la base en la parte inferior de la puerta estén en posición horizontal (*Figura 4-1*). Tire del bloqueo de resorte para separarlo del pestillo de apertura simple y, al mismo tiempo, levante la palanca de bloqueo hacia arriba (*Figura 4-2 y 4-3*). Esto liberará el pestillo de bloqueo del marco de la puerta y permitirá que la puerta se empuje o se abra.

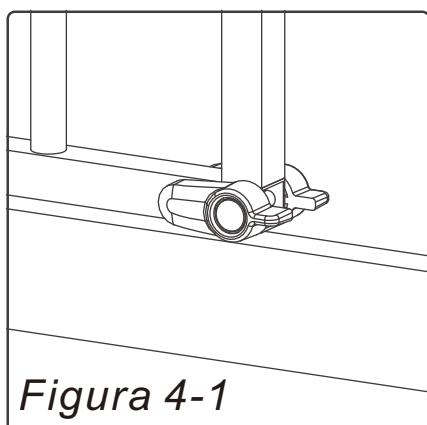


Figura 4-1

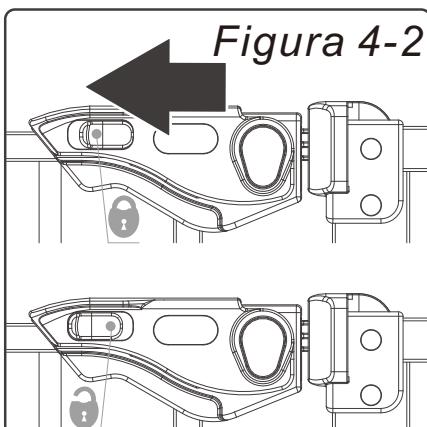


Figura 4-2

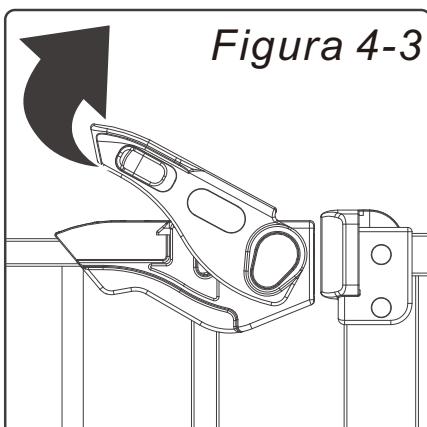
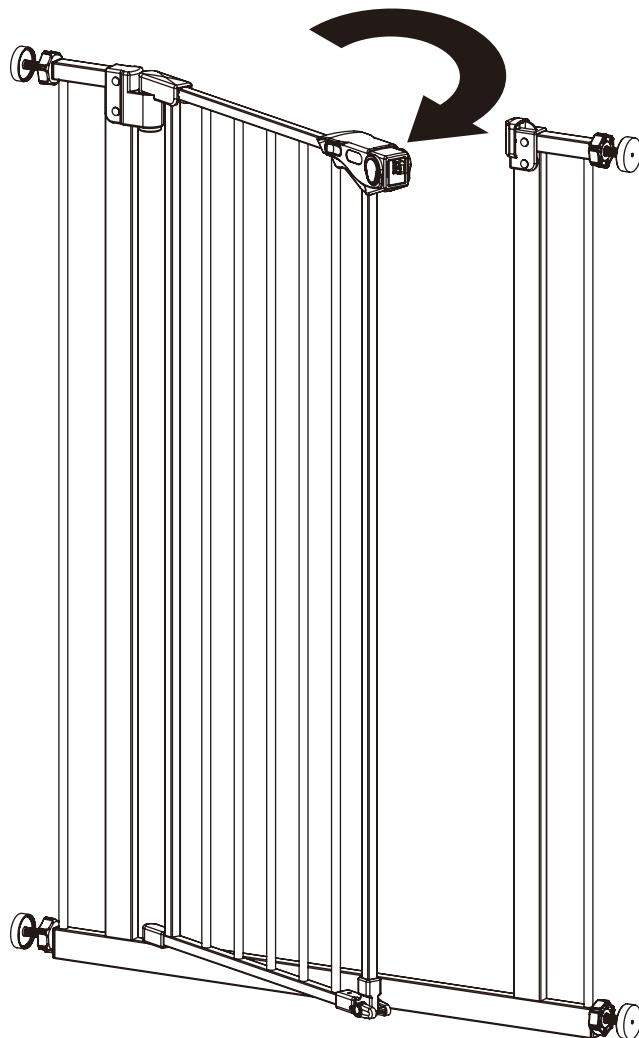


Figura 4-3



Cierre la puerta y asegúrese de que el pestillo de la puerta en la parte superior se cierre y luego coloque la cerradura en la parte inferior de la puerta hacia abajo en el lado ocupado por el niño. La puerta se abrirá en ambos sentidos a menos que uno de los topes de oscilación esté bajado. La puerta no se moverá en absoluto si ambos topes están bajados. (*Figura 4-4*)

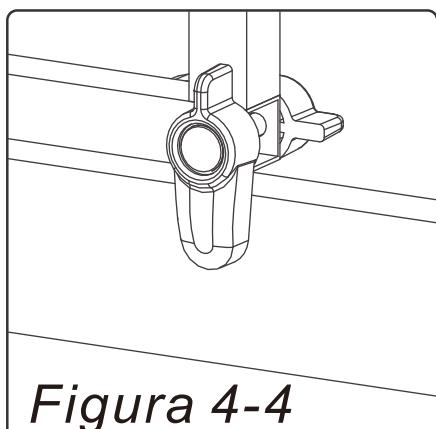


Figura 4-4

Cuando la puerta está abierta, puede cerrarse automáticamente y bloquearse.

Cuando el ancho de acceso de la puerta es de 8 pulgadas (20 cm), la puerta puede cerrarse automáticamente (*Figura 4-5*).

NOTA Cuando el ancho de acceso de la puerta es mayor de 23 pulgadas (58 cm), la puerta estará abierta normalmente (*Figura 4-6*)

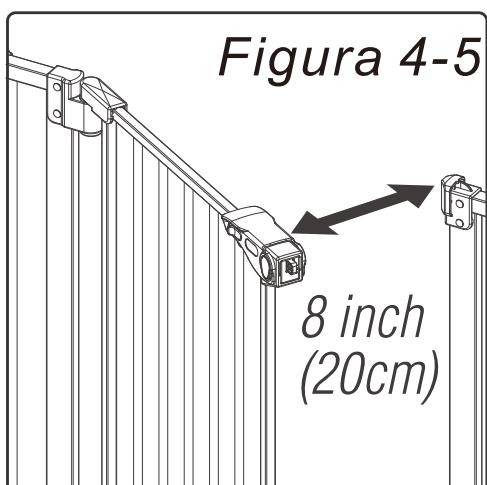


Figura 4-5

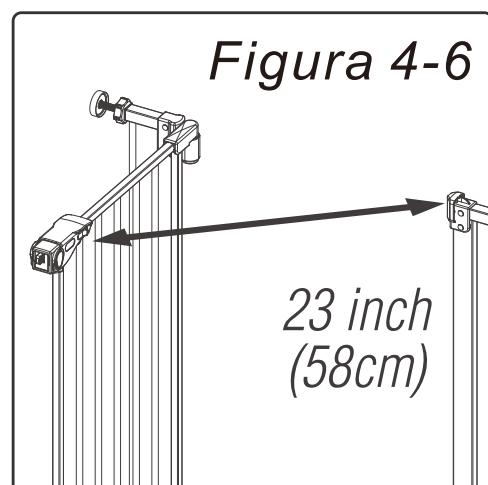
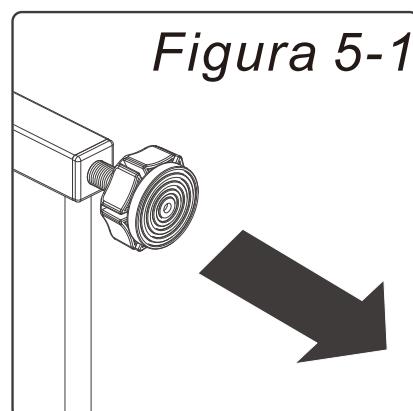


Figura 4-6

AÑADIR UNA EXTENSIÓN DE PUERTA

PASO 1

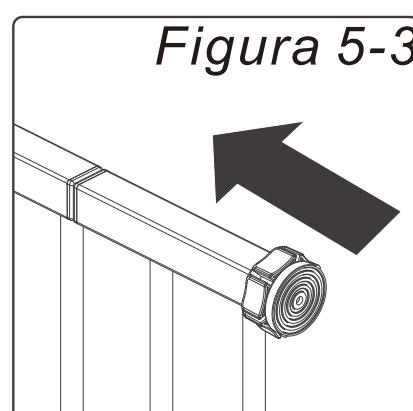
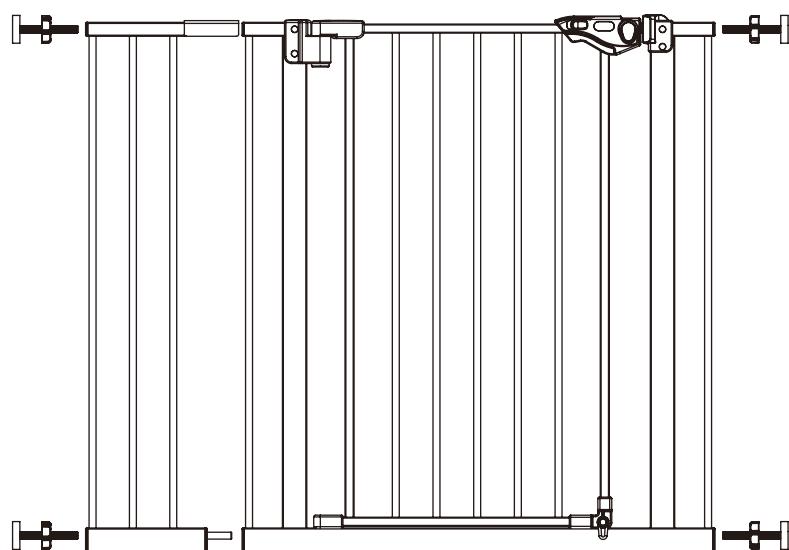
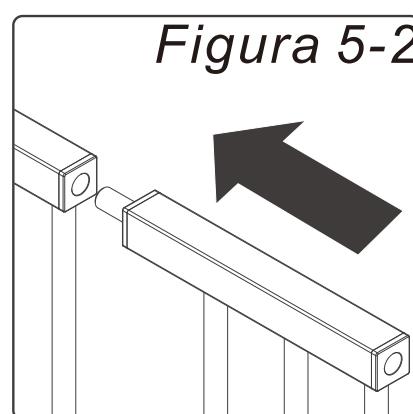
Retire las varillas roscadas superiores e inferiores (*Figura 5-1*).



PASO 2

Ensamble la puerta y la extensión como se indica en las figuras (*Figura 5-2 y 5-3*). Vuelva a colocar la puerta y ajústela de acuerdo con las instrucciones de instalación de la puerta.

NOTA: Es preferible instalar la extensión en el lado de las bisagras de la puerta.

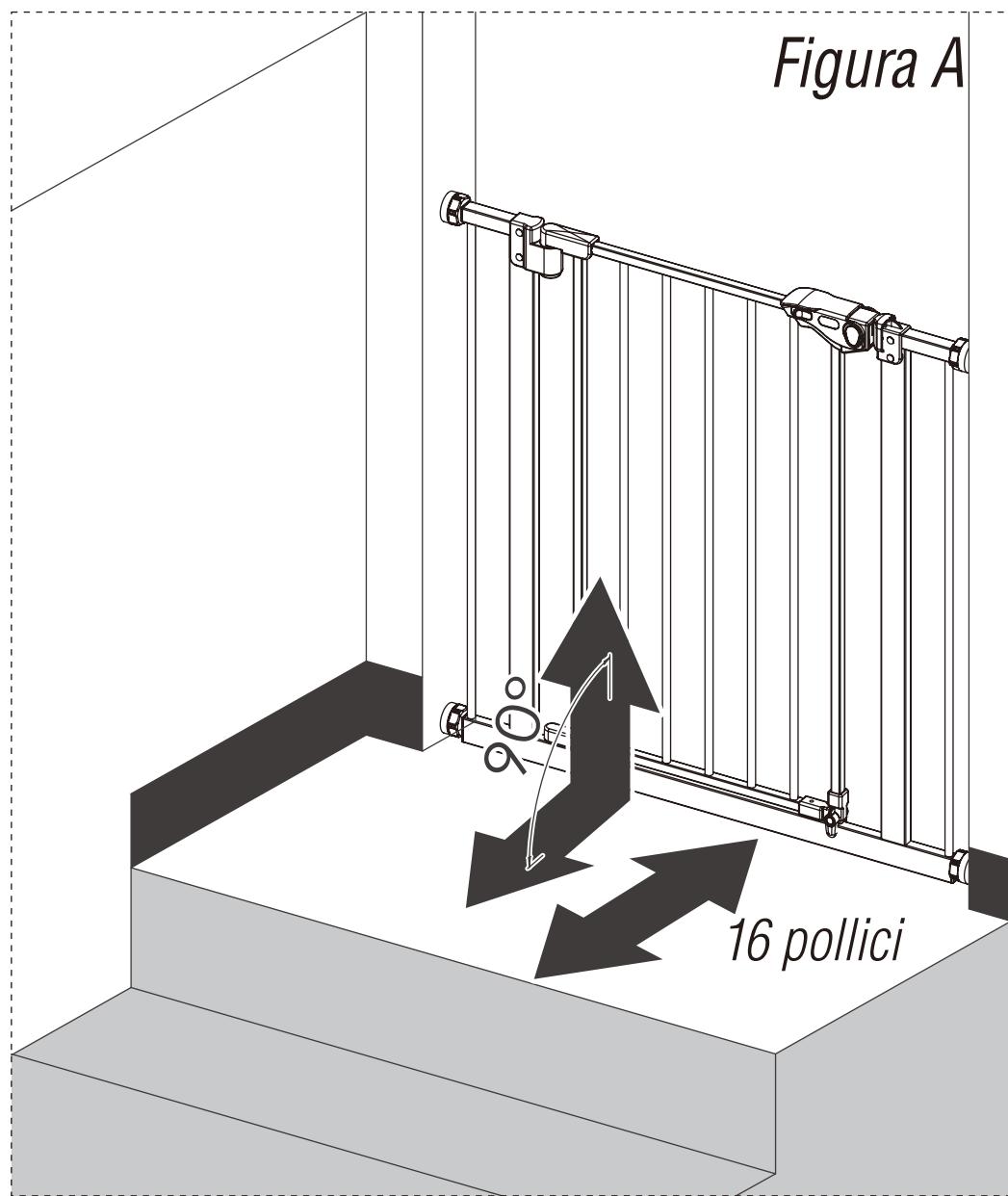


USO EN LA PARTE SUPERIOR DE LAS ESCALERAS

Si la puerta se usa en la parte superior de las escaleras, recomendamos que mantenga una distancia segura al primer escalón de al menos **16 pulgadas (40 cm)**. (*Figura A*)

El uso de las ventosas de pared fijará su puerta con más firmeza en la entrada o el acceso.

Figura A



PARA REMOVER SU PUERTA DE LA PARED

Para remover la puerta de la pared, gire los volantes de ajuste en cada una de las (4) varillas roscadas para despresurizar la puerta de su entrada o acceso. Luego, tire de la puerta o empuje la puerta suavemente para liberarla de su entrada o acceso.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Revise la puerta periódicamente para detectar los daños, desgastes o faltantes de componentes. No lo utilice si falta alguna pieza, está desgastada o dañada. Revise la puerta con regularidad para asegurarse de que todos los herrajes y montajes estén apretados. No utilice limpiadores abrasivos ni lejía para la limpieza. Limpiar el producto con esponjas con agua tibia y detergentes suaves.

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

US

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

CA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.
Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307,
Markham, Ontario Canada L3R 4B9
Fabriqué en Chine

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

UK

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:  0033-1-84166106  aosom@mhfrance.fr

Importé par: MH France 2, rue Maurice Hartmann 92130 Issy-les-Moulineaux

Fabriqué en Chine

France

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, Nº 15. 08550, ELS HOSTALETS DE BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
HECHO EN CHINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdata stehet unten:

 0049-0(40)-88307530  service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR:;
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

 0039-0249471447  clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:  0033-1-84166106  aosom@mhfrance.fr

Importé par: MH France 2, rue Maurice Hartmann 92130 Issy-les-Moulineaux

Fabriqué en Chine

France



Adresses sur quefairedemesdechets.fr